



# இறுதிக்கட்டப் பேச்சிற்கு வருமாறு ரணிலுக்கு ஜெயரத்தின அழைப்பு!

(கொழும்பு) தேசியக் கட்சிக்கும் இடையே உத்தேச அரசியல் அமைப்புச் சீர்திருத்தம் தொடர்பாக பொது ஜன ஐக்கிய முன்னணி அரசிற்கும் ஐக்கிய இவ்வாரம் இடம் பெறவுள்ள இறுதிக்கட்ட பேச்சு வார்த்தைகளில் கலந்து கொள்ளுமாறு எதிர்கட்சித் தலை

## தேர்தல் சட்ட மூலத்தை ஐ. தே. கட்சி எதிர்க்கும்

(கொழும்பு) பொதுஜன ஐக்கிய முன்னணி அரசினால் கொண்டு வரப்படவுள்ள உத்தேச தேர்தல் திருத்த சட்ட மூலத்தை ஆதரிக்கப் போவதில்லை என்று ஐக்கிய தேசியக் கட்சியின் பேச்சாளர் கொடித்துவக்கு தெரிவித்துள்ளார். பாராளுமன்றத்தில் தற்போதுள்ள 225 எம்.பி.களின் எண்ணிக்கையை 270 ஆக அதிகரிக்க வகை செய்யும் தேர்தல் திருத்த சட்டமூலத்தையே ஐக்கிய தேசியக் கட்சி எதிர்க்கப்போவதாக அறிவித்துள்ளது. (வ)

வர் ரணில் விக்கிரம சிங்கவுக்கு நேற்று அழைப்பு விடுக்கப்பட்டுள்ளதாக அமைச்சர் டி. எம். ஜெயரத்தின தெரிவித்துள்ளார். ரணில் விக்கிரம சிங்க (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## புலிகள் தரப்பில் உயிரிழந்தோர்

பல்வேறு சம்பவங்களின் போது தமது தரப்பில் இரு பேராளிகள் உயிரிழந்துள்ளதாக விடுதலைப்புலிகள் அறிவித்துள்ளனர். அவர்களின் விபரம் வருமாறு: (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## நாளை பயணச்சீட்டு

(யாழ்ப்பாணம்) இக் கப்பலுக்கான பயணச்சீட்டினைப் பெறவுள்ளோர் நாளை புதன்கிழமை காலை 10 மணிக்கு யாழ்ப்பினியில் நிர்வாக அலுவலகத்திற்கு சமுதாயக்குமாறு அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (வ-4)

## “சனச” நலன்புரிநிலைய அகதிகள் செயலகம் முன் சத்தியாக்கிரகம்

“சனச” தற்காலிக நலன்புரி நிலையத்தில் உள்ள சுமார் 300 அகதிகள் நேற்று வவுனியா செயலக முற்றவில் சத்தியாக்கிரகம் ஒன்றை மேற்கொண்டிருந்தனர். இந்த அகதிகள் தம்மை (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## சமாதான முயற்சிகளை நோர்வே அரசு தொடரும்!

இலங்கையின் இனப்பிரச்சினைக்கு சமாதான ரீதியில் தீர்வு காணும் முயற்சிகளை நோர்வே அரசாங்கம் தொடர்ந்து மேற்கொள்ளும் என்று கொழும்பிலுள்ள நோர்வே தூதரக அதிகாரி (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

# ★ யுத்தக் கைதிகளைப் பார்வையிட அனுமதி கோரி கொழும்பில் ஆர்ப்பாட்டப் பேரணி படைவீரரின் உறவினர் நடத்தினர்!

(கொழும்பு) விடுதலைப்புலிகளினால் யுத்தக் கைதிகளாக தடுத்து வைக்கப்பட்டுள்ள இராணுவத்தினரையும் மற்றும் கைதி

களையும் வன்னி சென்று பார்வையிடுவதற்கு அனுமதிக்குமாறு நேற்று கொழும்பில் ஆர்ப்பாட்ட ஊர்வலம் ஒன்று யுத்தத்தின் போது

காணாமல் போன படைவீரரின் உறவினர்களினால் நடத்தப்பட்டது. மகாவலி கேந்திர நிலையத் (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## கணித ஒலிம்பிக் போட்டியில் தமிழ் மாணவன் உமாசங்கர்!

(கொழும்பு) கோரியாவில் நடைபெறும் கணித ஒலிம்பிக் போட்டியில் இலங்கை அணி சார்பாக தமிழ் மாணவனான உமாசங்கர் பங்குபற்றி வருகிறார். இம்மாதம் 16 ஆம் திசையில் இருந்து 26 ஆம் திசை வரை நடைபெறும் இப்போட்டிக்கு உலகின் பல நாடுகளிலும் இருந்து மாணவர்கள் பலர் (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**நடுவு நிலை தவறா நன்னெறி காக்கும் உங்கள் நாள்தம்**



# பிறர் துன்பங்களில் பங்கேற்காதோர் தேவாரம் படிப்பதால் பயன் இல்லை

## ஓய்வு பெற்ற கல்விப்பணிப்பாளர் தெரிவிப்பு

(யாழ்ப்பாணம்) பிறர் துன்பங்களில் பங்கு கொள்ளாதவர்களுக்கும் நான் என்ற மமதையை அடக்காதவர்களும் தேவாரம் படிப்பதால் பயனெனும் ஏற்படப் போவதில்லை. சித்தர்பாடல் கள் இதனையே தெளிவாக வலியுறுத்துகின்றன. மேற்கண்டவாறு இளைப்பாறிய கல்விப்பணிப்பாளர் திரு. கோ. சி. வேலாயுதம் தெரிவித்தார்.

திருநெல்வேலியில் நடைபெற்ற பகவான் ஸ்ரீ சத்திய சாயி சேவா நிலைய குழு பூர்ணிமா நிகழ்வில் கலந்து உரையாற்றிய அவர் தொடர்ந்து கூறுகையில், அரிய மானிடப் பிறவியைப் பேறாகப் பெற்றவர்களான மும் கல்வியும் நயந்து பெறவேண்டும். பாபா காட்டிய வாழ்க்கை நெறிக்கு உந்து சக்தியாக அன்பு, அருள், நீதி என்பன

எம் மக்களால் பெரிதும் பேணப்படவேண்டும். பசித்தோர்முகம் பார்த்தல் இழைத்தோர் இன்னல்களுக்கு உதவுகரம் நீட்டல் என்பன இறைபணி என்பகணை சைவ சமயிகள் ஒருபோதும் மறக்கக்கூடாது.

“அன்புக்கும் உண்டோ அடைக்கும் தாழ்” என்பதை உணரும் போதும், அன்பும் சிவமும் இரண்டென்பர் அறிவிவார் என்னும் போதும் அன்புமயமான இறைவனைக் காண முடிகிறதல்லவா?

அருள் என்கின்ற பாசப் பிணைப்பு மக்களிடையே இருக்க வேண்டும், தபாந்தலையில் பின்புறத்தே இருக்கும் பசை தபாலுறையை ஒட்டிக் கொள்கிறபோதே திருமுகம் உரியவரைச் சென்றடையும்.

அதே போல — பிற விப்பெருங் கடலைக் கடந்து — அறவாழி அந்தணன் நான் சேரவேண்டுமாயின் அருள் ஒழுக்கும் அகத்தராய் வாழ்க்கை நெறி நகரவேண்டும்.

இதன் உட்பொருள் கணை கருத்திற் கொண்டே சத்தியம், தர்மம், சாந்தி, பிரேமை, அகிம்சை என்னும் ஐந்து வழிகளை அறிவுறுத்துகிறார் பாபா.

ஐம்புல வேடர்கள் அயர்ந்து விளையாடும் பொய்யாகிய இந்த மெய்யில் உறைந்துள்ள ஜீவன் முத்தியின் பத்தைப் பெற நின்று, இருந்தும், கிடந்தும், நடந்தும் என்றும் இறைதான் நினைக்க வேண்டும்.

அவனை மறந்த நேரம் இறந்த நேரத்துக்குச் சமன் என்பதை உணரவேண்டும்.

அவதார புருஷர்கள் எமக்கு ஆற்றப்படுத்தும் பாதையில் மன்பதைக்கு பயனுள்ள வாழ்வை வாழ்க்கற்போம். அன்புமயமாய், அருள் வடிவாய் நீதியை உணர்வோம்.

பெரும்பல அடியவர்கள் இவ்வைபவத்தில் கலந்து கொண்டமை இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது. (க)

### தீர்த்தப் பந்தல்

(துண்ணாலை) கரவெட்டி நெல்லியடிமுத்த விநாயகர் ஆலயத் தீர்த்தக் கணிக்க மும்பாசு கலாபி

# யாழ். டிசயலக சிற்றுண்டிச்சாலை பாரபட்சமாகச் செயற்படுகின்றதா?

## பொதுமக்கள் புகார்

(யாழ்ப்பாணம்) யாழ். செயலகச் சிற்றுண்டிச்சாலை ஒருசாராரின் நலன் மட்டும் பேணும் கையில் செயற்படுவதாகப் பாதிக்கப்பட்டோர் புகார் தெரிவித்துள்ளனர்.

அங்கு வீற்கப்படும் சிற்றுண்டிகள் மிகவும் தரங் குறைந்த நிலையிலும், அவ்வு குறைவாகவும் காணப்படுவதுடன், அரசு ஊழியருக்கு நியாயமான விலையில் வீற்கப்படுவதாகவும், ஏனையோருக்கு அநியாய விலையில் வீற்பணை செய்வதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அரசு ஊழியரால் இல்லையா என்பதை அவரது அடையாள அட்டை மூலம் உறுதி செய்து பின்பு விலைநிர்ணயம் இடம் பெறுவதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அடையாள அட்டை காட்டி சலிப்படைந்த பலர் உணவுச் சாலையிலும் தம்மை உறுதிப்படுத்தி உணவுண்ண வேண்

படிபநிலை குறித்து அதிருப்தி வெளியிட்டுள்ளனர்.

அத்துடன், இச்சிற்றுண்டிச்சாலையில் இவ்வாறு பாகுபாடு காட்டப்படுவதாயின், அரசு ஊழியருக்கு மட்டும் என்ற தோர் அறிவிப்பினை சிற்றுண்டிச்சாலை முன்னால் தொங்க விட்டால் ஏனையோர் அங்கு சென்று மனஸ்தாபத்தோடு திரும்பவேண்டிய அவசியம் இல்லை எனவும் சுட்டிக்காட்டப்பட்டுள்ளது.

இதேசமயம், நிறை, தரம், விலை போன்றவற்றை நீதியான முறையில் நிர்ணயம் செய்யும் யாழ்செயலகத்தின் சிற்றுண்டிச்சாலையில் இவ்வாறான நீதியற்ற செயற்பாடுகள் நிலவுகிறதாவென பலரும் அதிர்ச்சியும் கவலையும் வெளியிடப்பட்டுள்ளனர். (உ)

## விஷேட பயிற்சி நெறி

(இணுவில்) மாகாண கல்வி அமைச்சினால் விழிப்புணர்வு அற்றவர்களின் பாடசாலையில் சேவையாற்ற கூடிய ஆசிரியர்களிற்கு விஷேட கல்வி சார் பயிற்சி அளிக்கப்படவுள்ளது.

கண்பார்வையற்ற மாணவர்களிற்கு 'பிறைஸ்' கருத்துப் பயிற்சியினை போதிக்க தெரிவு செய்யப்பட்ட ஆசிரியர்களிற்கும், மாணவர் வழிகாட்டும் ஆலோசனைக்கு பொறுப்பான ஆசிரியர்களிற்கும் மாகாண கல்வி அமைச்சு 3 மாத விஷேட பயிற்சிகளை வழங்கவுள்ளது.

இப்பயிற்சி நெறி வழங்கப்பட்டவுடன் விழிப்புணர்வு அற்ற மாணவர்களின் கல்விச் செயற்பாட்டில் ஏற்படும் தடங்கள் சீரமைக்கப்படும் என்று சம்பந்தப்பட்டவட்டாரங்கள் தெரிவித்தன. (த-49)

## பயிற்சி வகுப்புகள்

(புலோலி) வடமராட்சி வலய முறை சாராக்கல்விப் பிரிவு, நான்கு பாடசாலைகளில் சிறுவர் செயற்திட்டப்பயிற்சி (எழுத்தறிவுட்டல் பயிற்சி) வகுப்புகளை நடாத்திவருகின்றது. அல்வாய் வடக்கு இந்து தமிழ் கலவன் பாடசாலை, வல் வெட்டி இந்து தமிழ்க்கலவன் பாடசாலை, இமையாணன் அரசினர் தமிழ்க்கலவன் பாடசாலை, மணற்காடு நோமன் கத்தோலிக்கதமிழ்க்கலவன் பாடசாலை ஆகிய நான்கு பாடசாலைகளிலும் இச்சிறுவர் செயற்திட்ட பயிற்சி வகுப்புகள் நடாத்தப்பட்டு வருகின்றன. (க 52)

## கணனிமூலம் க.பொ.த(உ-த)

### விடைத்தாள் மதிப்பீடு

கணனியைப் பயன்படுத்தி, க.பொ.த(உ-த) பரீட்சையின் விடைத்தாள் கணை மதிப்பீடு செய்வதற்கு கல்வி அமைச்சு நடவடிக்கை எடுத்துள்ளது.

இதன்மூலம் பரீட்சை முடிவுகளை காலதாமதமின்றி

இரண்டரை மாதகாலத்தினுள் வெளியிட முடியும். இதன்காரணமாக பல்கலைக் கழக அனுமதிக்க தாமதமின்றி நடைபெறும் எனவும் கல்வி, உயர்கல்வி அமைச்சர் ரிச்சட் பத்திரன தெரிவித்துள்ளார். (த)

## இலவச மருத்துவ சிகிச்சை

(புலோலி) மாகாண கல்வி அமைச்சு பூச்சிமருந்து

## மட்டுவிலில் கைவிடப்பட்ட கார் உரியவரிடம் ஒப்படைக்கவில்லை

(தென்மராட்சி) மட்டுவில் பகுதியில் பிரபலமான வைத்தியர் ஒருவரின் வீட்டில் கைவிடப்பட்டிருந்த நிலையில் இருந்த மோட்டார் காரை அங்கு இருந்து நீர்வேலித் தரவை ஊடாக வலிகாமம் பகுதிக்குக் கொண்டு வந்தவர்கள், அக்காரை குறித்த வைத்தியரிடம் இன்னமும் ஒப்படைக்கவில்லை. எனத் தெரியவருகின்றது. இதுபற்றி மேலும் அறியப்படுவதாவது குறித்த வைத்தியரின் அனுமதியின்றிக் கொண்டு வரப்பட்ட காரைத் தம்மிடம் ஒப்படைக்கும்படி வைத்தியர் சம்பந்தப்பட்டவரிடம் பல தடவைகள் கேட்டி

ருந்த போதிலும் கூட, கார் ஒப்படைக்கப்படாமல் இருப்பதுடன், கொண்டு வந்தகூலியாக சுமார் 20 ஆயிரம் ரூபா தரும்படி கேட்கப்பட்டும் தாசவும் அறியப்படுகின்றது. அத்துடன் வைத்தியர் வீட்டில் இருந்தபல எலக்ரோனிக் பொருட்களும் சம்பந்தப்பட்டவர்களால் கொண்டு வரப்பட்டு மிகவும் மலிவு விலையில் வீற்கப்பட்டதாகவும் தெரிய வருகின்றது.

குறித்த கார் வலிகாமம் பகுதியிலுள்ள கராஜ் ஒன்றில் திருத்த வேலைகளுக்காக சமூகப்படுத்த நிலையில் காணப்படுவதாவும் தெரிய வந்துள்ளது. (க-77)

## மல்லாகத்தில் திருட்டு மக்கள் அதிருப்தி

(இணுவில்) வீட்டில் உறக்கத்திலிருந்து வேளை ஒரு பிரித்து உள் நிற்கிய திருட்டு உடுபிடைவைகள் மற்றும் துவிச்சக்கரவண்டியையும் திருடிச் சென்ற சம்பவம் மல்லாகம் நீதிமன்ற விதியில் உள்ள ஒரு வீட்டில்

இடம் பெற்றது. சமீப நாட்களாக இப்பகுதியில் திருட்டு குறைந்து வந்த போதிலும் தற்போது இத்தகைய சம்பவங்கள் இடம் பெறுவது குறித்து பொதுமக்கள் மத்தியில் விசனம் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (க-49)

## யாழ். நகர வீதிகளில் களை கட்டும் மீன் வியாபாரம்

(சச்சமோட்டை) யாழ். நகரின் பல இடங்களில் சட்டவிரோதமாக தெருவோரங்களிலும், சந்திகளிலும் மீன் வியாபாரிகள் நடமாடும் சந்தைகளை ஏற்படுத்தி வியாபாரம் செய்கின்றனர்.

டிப்பகுதிகளில் இச்சீர் கேட்டை நேரடியாகவே காண முடிகின்றது.

இப்பகுதிகளை அண்மித்து ஆலயங்களும் வழிபாட்டுத் தலங்களும் இருப்பதோடு அயலிலுள்ள குடிமனை வாழ் மக்களின் இயல்பு வாழ்க்கை

வோரங்களிலும், சந்திகளிலும் மின் வியாபாரிகள் நடமாடும் சந்தைகளை ஏற்படுத்தி வியாபாரம் செய்கின்றனர்.

இதனால் விதியோரங்களிலும் சந்திகளிலும் மக்கள் கூட்டம் ஏற்படுகின்றது. இதன்போது போக்குவரத்திற்கு இடைஞ்சல் ஏற்பட்டு விபத்துக்கள் நேரிடுவதோடு, தூர்நாற்றமும் துப்பரவின்மையும் இப்பகுதிகளில் ஏற்படுகின்றது.

யாழ். நக்காவீதிப்பகுதி மற்றும் நாவலர்வீதியின் அத்திய

**யாழ். மாவட்டக் கூ. கி. வ. சமாசம் 1178 இலட்சம் ரூபாவைப் பெற்றுள்ளது**

[தென்மராட்சி]  
யாழ். மாவட்டக் கூட்டுறவுக் கிராமியவங்கிகளின் சமாசம் இலட்சம் ரூபாவைக் கூட்டுறவுச் சங்கங்களிடம் இருந்து வைப்பாகப் பெற்றுள்ளது

**சைக்கிள் உரிமத்தகடு பரிசோதனை**  
(செம்பியன்பற்று)  
வடமராட்சிப்பகுதியில் உரிமத்தகடு பெறாத சைக்கிள்கள் திடீர் சோதனைக்கு உட்படுத்தப்பட்டுள்ளது. இதனால் உரிமத்தகடுபெறாதவர்கள் அன்றைய தினமே அதனைப்பெறுவதில் முனைப்புடன் ஈடுபட்டது குறிப்பிட்டுத் தகடு: (சு-42)

இப்பகுதிகளை அணந்தது ஆலயங்களும் வழிபாட்டுத் தலங்களும் இருப்பதோடு அயலிலுள்ள குடிமனைவாழ்மக்களின் இயல்பு வாழ்க்கை பாதிக்கப்பட்டு பெரும் அசௌகரியங்கள் ஏற்படுகின்றது.

இதுபற்றி பலதடவைகள் மக்கள் சம்பந்தப்பட்டவர்களுக்கு தெரியப்படுத்தியும் இதுவரையும் இதற்கான மாற்று வழிமுறைகள் செயற்படுத்தப்படாததை மீட்டு மக்கள் சிற்றமடைகின்றனர். (சு-59)

இதனை அடிப்படையாகக் கொண்டு சமாசம் கூட்டுறவுச் சங்கங்களுக்கு நுகர்ச்சி வியாபாரம் சிறிய அபிவிருத்தி போன்ற தேவைகளுக்கு குறைந்த வட்டி விகிதத்தில் கடன்தொகைகளை வழங்கியுள்ளது. இதேசமயம் கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் தமக்குத் தேவைப்படும் கடனை சமாசத்தில் பெற்று வகுவதற்கான மாகபலலட்சம் ரூபாவை மீட்பதக் கூடியதாகவுள்ளது. என சமாசத்தின் பொது முகாமையாளரும் செயலாளருமான எஸ். சிவபாலசுப்பிரமணியம் தெரிவித்துள்ளார். (77)

(துண்ணாலை)  
கரவெட்டி நெல்லியடிமுத்த விநாயகர் ஆலயத் தீர்த்தக் கேணிக்கு முன்பாக, சுவாமி தீர்த்தமாவேதற்கு வசதி யாக புதிய கட்டிடம் ஒன்று அமைக்கப்பட்டு வருகிறது. (உ-41)

**நெடுந்தீவில் சந்தை திறப்பு**

[நெடுந்தீவு]  
வடமாகாண மீள் குடியமர்வு, புனர்வாழ்வு புனரமைப்பு அதிகாரசபையின் நிதி உதவி மூலம் நெடுந்தீவு பிரதேச சபையினால் புதிதாக அமைக்கப்பட்ட சந்தைக்கட்டிடமும் வாசனத்தரிப்பிடமும் இன்று திறக்கிமுறை 9.30 மணிக்கு திறந்து வைக்கப்படும்.

நெடுந்தீவு பிரதேச சபைத் தலைவர் எ. டபிள்யூ. அரியநாயகம் தலையில் நடைபெறும் இவ்வழிவாழ்வுக் கட்டிடம் உதவி அரசு அதிகர், உள்ளூராட்சி உதவியாளையாளர், கடற் தொழிலாளர் கூட்டுறவுச் சங்க தலைவர் என பல பிரமுகர்கள் பங்குபற்றினர்.

இதேவேளை, இன்று நெடுந்தீவு டக்ளஸ் தேவானந்த கலாசார மண்டபத்துக்கான அடிக்கல் நாட்டு விழாவும் இடம்பெறும் என்பதும் குறிப்பிடத்தக்கது (ந-உ-82)

**இலவச மருத்துவ சிகிச்சை**

(புலோலி)  
பருத்தித்துறை ஸ்ரீ இராம கிருஸ்ண சாரதா ஆச்சிரமம் வதிநீ தேவரையாளர் இந்துக் கல்லூரி மாணவர்களுக்கும் இலவச மருத்துவ சிகிச்சை முகாமென்ற அண்மையில் நடாத்தியது, இச்சிகிச்சையின் போது

மாணவர்களிற்கு பூச்சிமருந்துகளும் வழங்கப்பட்டன. இவ்வாச்சிரமம் ஏனைய பாடசாலை மாணவர்களுக்கும் இலவச மருத்துவ சிகிச்சைமுகாம்களை நடாத்துவதற்கு நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டுவருகின்றது. (த-52)

**மட்டக்களப்பில் குண்டுவிடிப்பு மக்கள் மத்தியில் பதற்றம்**

[மட்டக்களப்பு]  
கறுப்பு ஜலையை முன்னிட்டு மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் நேற்றுமுன்தினம் அதி காலை இடம்பெற்ற குண்டுச்

சத்தத்தை யடுத்து பாதுகாப்பு பலப்படுத்தப்பட்டிருந்தது.

**வைத்தியசாலைக்கு அன்பளிப்பு**  
(வல்வெட்டித்துறை)  
மந்திகை ஆதார வைத்திய சாலையில் உள்ள சத்திரசிகிச்சைக் கூடத்திற்கு நெல்லியடி மையச் சேர்ந்த வர்த்தகர் ஒருவர் 25 ஆயிரம் ரூபா பெறுமதியான குளிர்நீர் சாதனம் ஒன்றை அன்பளிப்புச் செய்துள்ளார்.

இராணுவத்தினரும் பொலிஸாரும் மட்டுநகரின் பல்வேறு பகுதிகளிலும் விதித்தடைகளை ஏற்படுத்தி தேடுதல் நடவடிக்கைகளைத் தீவிரப்படுத்தியிருந்தனர்.

நெல்லியடி ம. ம. வித்தியாலய விதியில் உள்ள மருதம் பதிப்பக உரிமையாளரான அ. சிவநாதன் என்பவரே இதனை அன்பளிப்புச் செய்துள்ளார். (சு-16)

வாகனங்களில் வருவோர் மீது தீவிரவிசாரணை நடத்தப்பட்டதுடன் மோட்டர் சைக்கிள்களின் பெற்றோல் தாங்கிகளும் சல்லடை போட்டு சோதனை இடப்பட்டன.

இதனால் மக்கள் மத்தியில் பதற்றம் அதிகரித்ததுடன் நகரப்பகுதிகளில் பொதுமக்களின் நடமாட்டம் குறைவாகக் காணப்பட்டதுடன் விதிகளும் வெறிச் சோடிக்காணப்பட்டது. (சு-4)

**இன்று ஒரு தகவல்**

**தன்வினை தன்னைச் சுடும்**

அது ஓர் அடர்ந்த காடு எங்கு நோக்கினும் பசுமையும், சுருமையும் நிறைந்தது: அக்காட்டில் வாழ்ந்த அனைத்து மிருகங்களும் ஒன்றுக்கொன்றுமிகவும் ஒற்றுமையோடு கூடி வாழ்ந்தன.

ஆயினும் காகம் ஒன்றும் மாள் ஒன்றும் மிகவும் நெருங்கிய நண்பர்களாய் வாழ்ந்து வந்தது. காகம் வானவீதியை கடந்துபோய் எங்கேனும் உணவுண்ணும். மானும் காட்டில் தன் உணவைத் தேடிக்கொள்ளும்.

இருப்பினும் இவை இரண்டும் தங்களையே உணவு தேடும் பணி முற்றுப்பெற்றதும் காட்டிற்கு அருகே உள்ள ஓடையொன்றுக்கு நீர் அருந்தப்போகும். அந்தக் கரையில் இருந்தே இருவரும் தாம் கண்டகாட்சிகளை ஒருவருக்கு ஒருவர் சுவாரசியமாக சொல்வது வழக்கம்.

இவர்களின் ஒற்றுமை அந்தக் காட்டிலுள்ள மற்றைய மிருகங்களிடையே பெரும் மகிழ்ச்சியை ஏற்படுத்தியது. ஆயினும் பிறப்பாலே தன்னுடைய குணத்தில் பொறாமையும், வஞ்சகமும் கொண்டிருந்த நரியினால் மாத்திரம் அதனைப் பொறுக்க முடியவில்லை.

“இந்த கருங்காகத்திற்கு உடலில் வண்பும், செழிப்பும் கொண்ட மாள் தோழனா? தன்னுடைய உடல் அழகினாலும் நீண்ட கொம்பினாலும், மருட்சியான விழிகளாலும் அனைவரையும் கவரும் மாள் என் தோழனா எனால்.....” என்று எண்ணியவேளையிலே நரி தன்னுடைய வஞ்சகத்திட்டத்தையும் திட்டத்தொடங்கியது.

காகம் உணவு தேடச் சென்ற வேளையில் மாள் தனித்திருக்கும் அவ்வேளை நரி, மானிடம் சென்று ஏதேனும் பேசிக்கொண்டிருக்கும். நானாக, நானாக அவர்களிடையேயான நட்புவளர்ந்து கொண்டுவந்தது. காகத்திடம் மாள் தனது புதிய நண்பன்நரியைப் பற்றிகதைகதை யாகச் சொல்லும். ஆயினும் காகத்திற்கு நரியினான நட்பு பிடிக்கவில்லை. மாண்ப்பார்த்து “எதற்கும் கவனமாயிரு” என்று எச்சரித்தது. ஆயினும் தன் உற்ற நண்பன் இன்னொருவனுடன் பழகுவதை விரும்பா

வேட்டையாடுவதற்கு நான் உதவி செய்கின்றேன்” என்றது.

வேடன் அகமகிழ்ந்தான், ஆனால் நரி வேடன்வேட்டையாடினால் அதில் தனக்கும் பங்குகிடைக்கும் என்ற ஆவலில் வேடனை காத்திருக்கச் சொல்லிவிட்டு மானை அழைத்து வருவதற்காய் காட்டிற்குள்சென்றது. மானிடம்போய் “இந்தக்காட்டிற்கு அண்மையில் உனக்கு ஒரு அதிசயத்தைக்காட்டுகிறேன் வா” என்று அழைத்தது. மான்காகத்திடம் விடைபெற்று நரியுடன்சென்றது.

ஆயினும் காகம் நரியை நம்பாததால் அவர்களை இருவருக்கும் தெரியாமல் அவர்களின் பின்னால் சென்று மரக்கிளையுள் ஒளிந்து பார்த்துக்கொண்டிருந்தது. நரி மானோடு அவ்விடம் வந்தபோது, மறைந்திருந்த வேடன் மான்மீது வலையை வீசினான், மான் பயத்தால் விறைத்துநின்றது. நரி புதலினுள் ஒளிந்திருந்தது. வேட்டைக்காய் காத்திருந்தது. மான் வலையினுள் துடிதுடித்தது. வேடன் மானினை கொல்வதற்காய் தடிதேடிச் சென்றான்.

காகம் இதனைப்பார்த்து மானிடம் “நான்சொன்னேன் நீ கேட்கவில்லை. பார்த்தாயா? நரியின் நட்பை” என்று வேதனையோடு கூறியது. பின்னர் “மானிடம் நீ மூச்சினை அடக்கி இறந்த மாதிரி நடி. நான் வேடன் வந்து வலையைத் தூக்கியதும் கத்திகின்றேன் நீ ஒடிப்போய் விடு” என்றது.

வேடன் வந்து மானினைப் பார்த்தான் ‘மான் இறந்து கிடக்கின்றது? என்றுகருதி வலையைஎடுத்து மடித்தான் காகம் தன் சமயோசித புத்தியைக் காட்டியது ‘காகா’ என்று குரல் எழுப்பியது. மான் துள்ளிப்பாய்ந்து மறுகணமே காட்டினுள் மறைந்தது.

வேடன் ஆத்திரம்தாளாமல் தடியை மான்மீது குறிவைத்து தாக்கினான். ஆனால் அது புதலினுள் வேட்டைக்காய்ப்பதுங்கிஇருந்த நரியினைப் பதம்பார்த்தது அது கதறிய வண்ணம் அவ்வேளையே உயிர்துறந்தது. இக்கதையின்மூலம் நாம் இரண்டினை அறியலாம். ஒருவனுடைய நண்பன்

**பாஷை என்பது விளக்கத்திற்காகவே**

**கௌரவத்தை உயர்த்த அல்ல**

**கொக்குவில் லயன்ஸ்கழகத் தலைவர் தெரிவிப்பு**

(தென்மராட்சி)  
வடபிராந்தியத்திலுள்ள லயன்ஸ்கழகங்களில் ஆங்கில கலாச்சாரத்தை புகுத்துவது முற்றாகத் தடைசெய்யப்பட வேண்டும், நாம் அனைவரும் தமிழர்-ஏன் ஆங்கிலத்தில் உரையாடவேண்டும். எமது மொழிக்கு நாங்களே ஆப்பு வைப்பது எவ்வகையில் பொருந்தும்? பாஷை என்பது ஒருவர் விளங்கிக்கொள்வதற்காகவே தவிர அவரின் கௌரவத்தை உயர்த்துவதற்காக அல்ல என்பதை எமது லயன்ஸ்கழகம் புரிந்து கொள்ள வேண்டும். அது புரிந்து கொள்ளும் நாள் எப்போது உருவாகிறதோ அன்றே லயன்ஸ்கழகம் மக்கள் மத்தியில் சேவைக்கழகம் என்ற உன்னத நிலையை அடையும் எனக் கொக்குவில் லயன்ஸ்கழக புதிய தலைவர் லயன்ஸ்க. மு. பத்மநாதன் தெரிவித்தார்.  
கொக்குவில் இந்துக்கல்லூரியில் இடம் பெற்ற புதிய நிர்வாகிகள் தெரிவிக்கப்போது தலைமை உரையாற்றிய அவர் தொடர்ந்து கூறுகையில்:

**உதவிப்பணம் வழங்கப்படுகிறது.**

(மந்திக்கை)  
பருத்தித்துறை, கரவெட்டி பிரதேச செயலர் பிரிவுகளில் பொதுசன மாதாந்த உதவிப்பணம் மற்றும் புற்றுநோய், கசநோய்களுக்கான உதவிப்பணம் பெறுவோர்களிற்கான இம்மாதக் கொடுப்பணவுகள் வழங்கப்படுகிறது.  
அப்பகுதிகளிலுள்ள தபாலகம் மற்றும் உபதபாலகம் என்பவற்றில் இவ்வுதவிப்பணத்தை பெற்றுக்கொள்ளலாம் என தெரிவிக்கப்படுகிறது. (த-23)

**கத்திக்குத்துக்கு இளம் பெண்பலி**

(பதுணை)  
பதுணை ஸ்பிரிங்தோட்டப் பகுதியில் இடம் பெற்ற சம்பவம் ஒன்றில், கத்திக்குத்துக்கு இலக்காகி இளம் பெண்பலியாளார்.  
இச்சம்பவத்தில் இரு சிறுவர்கள் உட்பட 6 பேர் வெட்டுக்காயங்களுக்கு உள்ளான

எமது கழகம் வசதிபடைத்த கழகமெனவும், எமது அங்கத்தவர்கள் வசதிபடைத்தவர்கள் எனவும், பெயரளவில் நாம் சேவை செய்கிறோம், என்னுகறிகூட்டங்கள் செயலமர்வுகள், மாநாடுகள் ஆகியவற்றுக்கு நிறைந்த பணத்தைச் செலவு செய்து மது அருந்தி, உணவு உண்டு, களி

**யாழ். குடாநாட்டில் தேர்தல் பணிகள் முழுமையில்**

யாழ். குடாநாட்டில் தேர்தல்களுக்கான முன்னேற்பாட்டு வேலைகள் மேற்கொள்ளப்படுவதாக யாழ். செயலக தேர்தல் பிரிவு அதிகாரியான நடராஜன் தெரிவித்துள்ளார்.  
இதுதொடர்பாக அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில் உத்தியோக பூர்வமாக அறிவித்தல் வந்தபின்பே முழு அளவில் பணிகள் மேற்கொள்

**இடம் பெயர்ந்த குடிதண்ணீர் மக்களுக்கான வழங்க ஏற்பாடு**

ஜி. ரி. சந் நிறுவனம் நடவடிக்கை  
யாழ். குடாநாட்டில் தற்போது ஏற்பட்டுள்ள யுத்த சூழ்நிலையால் இடம் பெயர்ந்துள்ள மக்களுக்கான உடனடித் தேவையான குடி தண்ணீர் வழங்குவதற்கான ஏற்பாடுகளை ஜி. ரி. சந் நிறுவனம் மேற்கொண்டு வருவதாகவும் எதிர்காலத்தில் ஏற்படக்கூடிய இடம் பெயர்வுகளை எதிர்கொள்ளும் வகையில் அதற்கான திட்டங்கள் எடுக்கப்பட்டுள்ளதாகவும் ஜி. ரி. சந் நிறுவன பிரதம கருத்திட்ட பொறியியலாளர் வே. நவரட்ணராஜா தெரிவித்தார்.

இது தொடர்பாக அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில், நிறுவனத்தின் வளவசதிக் கேற்பமானிப்பாய், சண்டிலிப்பாய், நல்லூர்ப் பகுதிகளுக்கு பவுசர்கள் மூலம் நீர்விநிலேசுப் பணிகள் மேற்கொள்ளப்படுவதாகவும், பருத்தித்துறை போன்ற ஏனைய பகுதிகளில் பிரதேச சபைகள் மற்றும் பிரதேச செயலர்களின் ஒத்துழைப்புடன் நீர் விநியோகப்பணிகளை கரவெட்டி அடிய

யாட்டம் நடாத்தும் கழகம் என்பது தான் வெளியில் இருந்து பார்க்கும் மக்களுக்குத் தெரிகின்றது. இந்தநிலை முற்றாக மாறி நாம் சேவை செய்வதற்காகத்தான் கழகத்தை வழிநடத்துகின்றோம். எமது செயல்பாடுகள் மூலம் உணர்த்தவேண்டும் என்றார். (க-77)

எப்படுமென்றும், எனினும் தேர்தல் ஒன்றை எதிர்கொள்வதற்காக வேண்டிய ஆபத்த நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்படுகின்றன எனவும் இடம்பெயர்ந்தவர்களுக்கான வாக்களிப்பு நிலையம் தொடர்பான தீர்மானம் தேர்தல் திணைக்களத்தால் மேற்கொள்ளப்படுமென் அவர் மேலும் தெரிவித்தார். (க-03)

தர முகாம்களுக்கான நீர் விறியோசத்தில் உள்ள சில நடைமுறைப் பிரச்சினைகள் குறித்து செயலகத்தில் நேற்று இடம் பெற்ற கலந்துரையாடல் ஒன்றில் மேலதிக அரசு அதிகாரி து. வைத்தியலிங்கத்திடம் இது விடயம் தொடர்பாக கலந்துரையாடியாதாகவும் தெரிவித்தார்.

தற்காலிக முகாம்களுக்கான செயற்கிடத்தின் கீழ் கொக்குவில் ஞானபண்டிதர் வித்தியாலயம், ஆனைக்கோட்டை உயரப்புலம் முகாம், ஆனைக்கோட்டை. ஒ.எஸ்.ஆர். தேவாலயம், சாவக்காடு முகாம், ஆனைக்கோட்டை சிலன் பூங்கா, மானிப்பாய் இந்துக்கல்லூரி, மானிப்பாய் மகனிர் சல்லூரி, மெமோறியல் ஆங்கிலப்பாடசாலை. சென் ஆன்ஸ் தேவாலயம், ஆனைக்கோட்டை பாலசுப்பிரமணியம் மகாவித்தியாலயம், நவாலி மகாவித்தியாலயம், சைவப்பிரகாச வித்தியாலயம் மற்றும் வெட்டுக்கோட்டை, அராவி, பருத்தித்துறை, கரவெட்டி அடிய

பன்னிரையைப் பற்றிகதைகதை யாகச் சொல்லும். ஆயினும் காக்கத்திற்கு நரியுடனான நட்பு பிடிக்கவில்லை. மாண்புபார்த்து "எதற்கும் கவனமாயிரு" என்று எச்சரித்தது. ஆயினும் தன் உற்ற நண்பன் இன்னொருவனுடன் பழகுவதை விரும்பாமல் காகம் அப்படிக்கூறுவதாய் மான் எண்ணியது. உண்மையில் அது வேறு எதனையும் எண்ணி நரியினை சந்தேகிக்கவில்லை. அதன் வெள்ளை மனம் அதற்கு இடம் தரவில்லை.

ஆனால் நரி அந்த காட்டிற்கு அண்மையில் இருந்த வேடன் ஒருவனிடம் "இக்காட்டில் மிகவும் அழகான மான் ஒன்று உன் வேட்டைக்கு உள்ளது. நீ அதனை

தாக்கினான். ஆனால் அது புதரினுள் வேட்டைக்காய்ப் பதுங்கி இருந்த நரியினைப் பதம்பார்த்தது அது கதறிய வண்ணம் அவ்வேளையே உயிர்துறந்தது.

இக்கதையின்மூலம் நாம் இரண்டினை அறியலாம். ஒருவனுடைய நண்பன் தோழில் கைபோட்டு முதுகில் குத்துபவனாய் இருத்தல் கூடாது.

எப்போதும் மற்றவருக்கு தீங்கிழைக்க நாம் முயன்றால் அது நம்மையே பாதிக்கும். எம்மைப்போல் பிறரை நேசிக்கவேண்டும். விசுவாசமும், நேகிப்பும்தான் மனித வாழ்வை வளப்படுத்தும். அத்திவாரம். (த)

தென்கச்சி சுவாமிநாதன்

## தொற்றுநோய் பரவல்

(செம்பியன்பற்ற)

வடமராட்சி கிழக்கு, தென்மராட்சி போன்ற இடங்களில் இருந்து இடம் பெயர்ந்து ஆலயங்களிலும் ஏனைய பொது இடங்களிலும் தங்கியிருக்கும் மக்கள், பல சிரமங்களை எளிநோக்க வேண்டியுள்ளது.

மேற்படி இடங்களில் சுகாதார சீரமை, சனம் செறிவு, போதிய வசதிகள் இன்மை போன்ற காரணங்களினால் தொற்று நோய்கள் பரவக்கூடிய நிலை தோன்றியுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (ச-42)

## அறநெறிப் பாடசாலை ஆரம்பம்

அல்வாய் ஸ்ரீலங்கா வித்தியாலயத்தில் வடமராட்சி வலய முறைசாராக்கல் விப்பிரிவினர் அறநெறிப்பாடசாலை ஒன்றை ஆரம்பித்துள்ளனர்.

பிரதி வெள்ளிக்கிழமைகள் தோறும் நடைபெறும் இவ் அறநெறிவகுப்பில் சுமார் 30 மாணவர்கள் பயின்று வருகின்றனர்.

மனிதனை வாழ்வாங்கு வாழ வைக்கக்கூடிய அறநெறிப் போதனைகள் சார்ந்தன. வாக இவ்வகுப்புக்கள் நடைபெறுகின்றன. (த-52)

பதுளை ஸ்பிரிங்தோட்டப் பகுதியில் இடம் பெற்ற சம்பவம் ஒன்றில், கத்திக்குத்துக்கு இலக்காகி இளம் பெண் பலியானார்.

இச்சம்பவத்தில் இரு சிறுவர்கள் உட்பட 6 பேர் வெட்டுக்காயங்களுக்கு உள்ளான நிலையில் மருத்துவமனையில் அனுமதிக்கப்பட்டிருப்பதாகவும் தெரியவந்துள்ளது.

(உ)

## நாட்டுக்கூத்து

(ஊர்காவற்றுறை)

ஊர்காவற்றுறை மெலிஞ்சி முனை கலைக்குயில் கலாமன்ற கலைஞர்கள் வழங்கும் (மந்திரி குமாரன் நாட்டுக்கூத்து) கடந்த 22 ஆம் திகதி நெடுந்தீவுமகாவித்தியாலயத்திற்குத் தேவளி அரங்கில் இடம் பெற்றது.

இந்நிகழ்வில் அண்ணாவி அந்தோனியே சுதாசனிற்கு நாட்டுக்கூத்து கலை மாமணி என்னும் விருது வழங்கப்பட்டது. [க]

## தேவாலயம் புனரமைப்பு

(மண்கும்பான்)

வடமாகாண புனர்வாழ்வு புனரமைப்பு அதிகாரசபை ஊர்காவற்றுறை சின்னமடு தேவாலய புனர்நிர்மாண வேலைகளுக்காக இரண்டு மில்லியன் ரூபா நிதியை வழங்கி உள்ளது.

மேற்படி நிதியில் இருந்து தேவாலயபுனரமைப்புப்பணிகள் நடைபெற உள்ளதாக தெரிவிக்கப்படுகிறது.

(ந-2-83)

லிப்பாய், நல்லூர் பகுதிகளுக்கு பவுசர்கள் மூலம் நீர்விநியோகப் பணிகள் மேற்கொள்ளப்படுவதாகவும், பருத்தித்துறை போன்ற ஏனைய பகுதிகளில் பிரதேச சபைகள் மற்றும் பிரதேச செயலர்களின் ஒத்துழைப்புடன் நீர் விநியோகப்பணி மேற்கொள்ளப்படுவதாக தெரிவித்தார்.

தற்காலிக முகாம்களுக்கே தமது திட்டம் நடைமுறைப்படுத்தப்படுவதாகவும் நிரந்த

## மனித உரிமைகள் ஆணைக்குழு விரைவில் மீண்டும் யாழ்.நகரில்?

மனித உரிமை ஆணைக்குழுவின் யாழ்.கிளை மீண்டும் யாழ்ப்பாணத்தில் பழைய இடத்தில் இயங்குவதற்கான துரித நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட்டு வருவதாக சம்பந்தப்பட்ட வட்டாரங்கள் தெரிவித்துள்ளன.

யாழ்.நகரில் ஏற்பட்ட

## வசதிகள் அற்ற நிலையில் இடம் பெயர்ந்தோர் அவதி

கைதடியில் இருந்து இடம் பெயர்ந்து தற்போது வடலியடைப்புஅரசடி.நெசவுசாலை யில் தங்கவைக்கப்பட்டுள்ள முதியவர்கள் இடவசதி இன்றியும் அடிப்படை சுகாதார வசதிகள் இன்றியும் பெரும் சிரமத்தை எதிர்நோக்குகின்றனர்.

அத்துடன் இப்பராமரிப்பகத்தின் ஊழியர்களும் நிர்

மெமோரியல் ஆங்கிலப்பாடசாலை. சென் ஆன்ஸ் தேவாலயம், ஆணைக்கோட்டை பாலகப்பிரமணியம் மகாவித்தியாலயம், நவாலி மகாவித்தியாலயம், சைவப்பிரகாச வித்தியாலயம் மற்றும் வட்டுக்கோட்டை, அராலி, பருத்தித்துறை, கரவேட்டி ஆகிய இடம் பெயர்ந்தோர் முகாம்களுக்கும் தமது நீர் விநியோகப்பணி மேற்கொள்ளப்படுவதாக தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

புத்த குழந்தைகளைத் தொடர்ந்து இடம்பெயர்ந்து பண்ணாகம் மெய்கண்டான் பாடசாலைக்கு அண்மையில் இயங்கி வரும் இக்குழு யாழ்.நகரின் குழந்தைகளை அனுசரித்து மகவிரைவில் யாழ்ப்பாணத்தில் இயங்கவுள்ளதாக அல்வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன. (க-12)

வாக கடமைகளில் ஈடுபட, கதிரை மேசைகள் எதுவும் இன்றி மிகவும் இக்கட்டான நிலையில் கடமை புரிகின்றனர்.

இவ் இடம் பெயர்ந்தோருக்கான உணவு மற்றும் இருப்பிட வசதிகளை ஏற்படுத்துவதில் அப்பகுதி கிராம சேவகர் மற்றும் நலன் விரும்பிகள் ஈடுபட்டுவருகின்றனர். (ச-13)

# பலமாத இடைவெளியின் பின் தொலைத்தொடர்பு நிலையம்நோக்கி மக்கள் பெருமளவில் படையெடுப்பு

(யாழ்ப்பாணம்)  
பூட்டியநிலையிலும் ஓர்  
நேரக்கதவிலும் காணப்பட்ட  
யாழ். நகரத் தொலைத்  
தொடர்பு நிலையங்கள்  
நேற்றுமுதல் மீண்டும் பழைய  
கல்கலப்பைப் பெற்றிருப்  
பதை அவதானிக்க முடிகி  
றது.

மன்னார் ஊடாக நுண்

மண்ணெண்ணெய்

தாராள

விநியோகம்

(வண்ணார்பண்ணை)

காரைநகரில், பலநோக்கு  
கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் மூலம்  
கடந்த சில நாட்களாக மண்  
ண்ணெய்யை தாராளமாக  
விநியோகிக்கப்பட்டு வருகி  
றது.

இதனால், வேறு இடங்க  
ளில் இருந்து காரைநகருக்கு  
பொதுமக்களால் எடுத்து  
வரப்படும் மண்ணெண்  
ணெய்யைப் பொன்னாலைப்  
பகுதி கடற்படையினர்  
தடைசெய்துள்ளனர்.

(உ-109)

ஆக்கங்களை

அனுப்பவும்

(அரியாலை)

சந்திதியான் ஆச்சிரம  
சைவ கலை பண்பாட்டுப்  
பெரவையால் மாத்தோறும்  
வேளியிடப்படும் 'ஞானச்  
சுடர்' மீக்கசஞ்சிகைக்குப்  
பொருத்தமான, தரமான  
சொந்த ஆக்கங்களை சமயப்  
பெரியார்களிடமிருந்தும்  
அறிஞர், பெருமக்களிடம்  
இருந்தும் மலர்க்குழு எதிர்  
பார்க்கிறது.

ஆக்கங்களை பின்வரும்  
முதுவரிக்கு தபாலில் அனுப்பி  
வைக்கும்படி தெரிவிக்கப்பட்டு  
ள்ளது.

'மலர்க்குழு' சந்திதியான்  
ஆச்சிரம சைவக்கலை பண்  
பாட்டுப் பேரவை, செல்வச்  
சந்திதி, தொண்டைமா  
னாறு.

(க-106)

ணலை மூலமும், மோட்  
டோரோலா இணைப்பு வழி  
மூலமும் யாழ்ப்பாணத்துக்  
கும் வெளியிடங்களுக்கும்  
இடையிலான நேரடித்  
தொலைபேசிவசதி, நேற்று  
முதல் ஏற்படுத்தப்பட்டதை  
யடுத்து உள்ளூர் தொலைத்  
தொடர்பு நிலையங்களில் மக்  
கள் நடமாட்டம் மீண்டும்  
அதிகரித்துள்ளது.

கடந்த மேமாதம் முதல்  
வெளியிடங்களிலுள்ள தமது  
உறவினர்களுடனான  
தொலைபேசித் தொடர்பு

திருடர்கைவரிசை

(மந்திக்கை)

அல்வாய் பகுதியில் உள்ள  
ஓடை பிள்ளையார் கோவி  
லின் உண்டியல் உடைக்கப்  
பட்டு அண்மையில்  
பணம் திருடப்பட்டுள்ளது.  
அதேவேளை அப்பகுதியி  
லுள்ள மூன்று வீடுகளில்  
ஓர்நாளிலே நான்கு சைக்  
ளிகள் களவாடப்பட்டுள்  
ளன.

இச் சம்பவங்களைத்  
தொடர்ந்து அப்பகுதி மக்களி  
டையே பெரும்பதட்டம் நில  
வுகிறது.

(த-23)

விதி திருத்தம்

இலலை

(சுண்டுக்குளி)

யாழ்ப்பாணம் மத்தியூஸ்  
விதிப்பாலம் சேதமடைந்த  
நிலையில் காணப்படுவதால்,  
அப்பாதையால் போக்குவரத்  
துச் செய்வோர் பலத்த சிர  
மங்களை எதிர்நோக்கி வரு  
கின்றனர்.

அண்மைக்கால போர் நட  
வடிக்கைகள் காரணமாக  
இவ்விதிப் பாலம் சேதம  
டைந்திருப்பது குறித்து சம்  
பந்தப்பட்டவர்களுக்கு  
முறைப்பாடு செய்யப்பட்ட  
போதிலும், இதுவரை எந்  
தவொரு நடவடிக்கையும்  
எடுக்கப்படவில்லை எனவும்  
தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

(உ)

துண்டிக்கப்பட்ட ஏராள  
மானவர்கள் மிகவும் குதாக  
லத்துடன் அவர்களுடன்  
தொடர்புகொள்வதை அவ  
தானிக்கமுடிகிறது.

இதேவேளை, நீண்டகால  
இடைவெளியின்பின் தமது  
உறவுகளுடன் தொடர்பு  
கொள்ளும் வகையில் படை  
யினரும் பெருமளவில்,  
தொலைத்தொடர்பு நிலை  
யங்களை நாடிவருவதைக்  
காணக்கூடியதாக உள்ளது.

(உ)

உலர் உணவு

நிவாரணம்

(அச்சவேலி)

கோப்பாய் பிரதேச செய  
லர்பிரிவுக்குட்பட்டபலநோக்  
குக் கூட்டுறவுச் சங்கங்களி  
லூடாக 88 ஏ. பி புள்ளிக  
களிற்குரிய உலர் உணவு  
விநியோகம் மேற்கொள்ளப்  
பட்டு வருகின்றது. (உ-14)

மட்டு. தொழில்நுட்பக் கல்லூரி

## மாணவர் பகிஷ்காரிப்பு போராட்டம் நேற்று 7-வது நாளாக தொடர்கிறது

(கொழும்பு)  
மட்டக்களப்பு தொழில்நுட்  
பக்கல்லூரி மாணவர்களது  
பகிஷ்காரிப்பு போராட்டம்  
இன்று ஏழாவது நாளாகவும்  
தொடர்ந்து நடைபெறுகி  
றது.

தொழில்நுட்பக் கல்லூரியின்  
விரிவுரையாளரை அதிபரின்  
அனுமதியின்றி பொலீஸார்  
கைதுசெய்தமையை [எதிர்  
தும், அவரை விடுவிக்கக்  
கோரியும் மாணவர் சங்கத்  
தினால் மேற்கொள்ளப்பட்டு  
வரும் வகுப்பு புறக்கணிப்பு  
போராட்டம் முடிவேதும்  
எட்டாதநிலையில் தொடர்ந்  
தும் நடைபெற்று வருகின்  
றமை குறிப்பிடத்தக்கது.

## பகுதி நேர ஆங்கில ஆசிரியர் நிரந்தரநியமனம் கோரி மகஜர் சமர்ப்பிப்பு

பகுதி நேர ஆசிரியர்  
தமக்கு நிரந்தர நியமனம்  
பெற்றுத்தரக்கோரி நேற்று  
ஈ.பி.டி.பி. அமைப்பின்  
யாழ்ப்பாணத் தலைமைச்  
செயலகத்தில் மகஜர் ஒன்  
றைக் கையளித்தனர்.

பகுதி நேர ஆங்கிலஆசிரியர்  
சங்கக் கூட்டம் நேற்று யாழ்.  
உயர்கலைக்கல் லூரியில்  
நடைபெற்றது.

ஆசிரியர்களின் நிரந்தர  
நியமனம் தொடர்பாக ஈ.பி.  
டி.பி. அமைப்புக்கு மகஜர்  
கையளிக்கும் பொருட்டு  
75க்கும் மேற்பட்ட ஆசிரியர்  
கள் ஊர்வலமாகச் சென்று  
ஈ.பி.டி.பி. அலுவலகத்தில்  
மகஜரைக் கையளித்தனர்.

இம் மகஜரில் தமதுநிரந்தர  
நியமனம் தொடர்பாகவும்  
க.பொ.த. உயர் தரப்புள்ளி

அடிப்படையில் தெரிவு செய்  
யப்படும் ஆங்கிலஆசிரியர்கள்  
தெரிவு முறையில் குறைபாடு  
இருப்பதாகவும் அம் மகஜரில்  
சுட்டிக்காட்டப்பட்டுள்ள  
தாக அச்சங்கத்தைச்சேர்ந்த  
சிவநேசன் தெரிவித்துள்ளார்.

(ந-2)

பெற்றோல்

விநியோகம்

(வண்ணார்பண்ணை)

யாழ். மாவட்ட கடற்  
றொழில் திணைக்களத்தி  
னால் அங்கு பணிபுரியும்  
ஊழியர்களுக்கு 5 லீற்றர்  
பெற்றோலும் 7 லீற்றர்  
மண்ணெண்ணெயும் வழங்  
கப்படவுள்ளது.

(உ-109)

வவுனியா அகதிகளுக்கு காசுக்குப்பதில்

உலர்உணவு வழங்க ஏற்பாடு

யுத்தம் காரணமாக இடம்  
பெயர்ந்து வவுனியா நலன்புரி  
நிலையங்களில் தங்கியிருக்  
கின்ற மக்கள் ஆறாயிரம்  
பேருக்கும் இம்மாதம் முதல்  
பணத்திற்குப் பதிலாக உலர்

உணவு வழங்குவதற்குத்திட்ட  
மிடப்பட்டுள்ளது.

உலக உணவுத் திட்டத்தின்  
கீழ் இவ்வுலர் உணவு வழங்கு  
வதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்  
பட்டுள்ளது. (வ)

## உலகநாடுகளை அச்சுறுத்தும் போதைபாவனை

## இணைய சமூகம் அபிமான வாரியத்தில்

யினன உருவாக்கப்பட  
வேண்டுமானால் முதலில்  
போதைப் பழக்கம் உருவா  
கும் வழிகளைக் கண்டறிய  
வேண்டும். அவை சம்பந்த  
மான விழிப்புணர்ச்சிகளை

# உலகநாடுகளை அச்சுறுத்தும் போதைபாவனை

## இளைய சமுதாயத்தை மீட்க வழியேயில்லையா?

போதை பொருள் பாவனை உலக நாடுகளை அச்சுறுத்தும் வகையில் இன்று வெகு வேகமாக பரவி வருகிறது.

வளர்ச்சியடைந்த நாடுகளில் மட்டுமல்ல இலங்கை, இந்தியா, பாகிஸ்தான் போன்ற வளர்முக நாடுகளிலும் பரவி இளம் சமுதாயத்தை அகல பாதாளத்திற்குள் தள்ளிவிடுகிறது.

இன்று நாளுக்கு நாள் வாடொலி, தொலைக்காட்சி, பத்திரிகை, மற்றும் பல செய்தி ஊடகங்களிலும் பரவிவரும் அதிசயத்தக்க செய்தி போதைப் பொருள் பற்றியதே; இளைஞர் யுவதிகள் உலகம்போதைப்பழக்கத்திற்கு அடிமையாகி இன்று திசை மாறிப் போய்க்கொண்டிருக்கிறது.

சொற்ப இன்பத்திற்காய் தற்காலிகமாய் ஏற்படுத்திக் கொள்ளும் இந்த அற்பச் செயலானது காலக்கதியின் அதற்கே அடிமையாகி வழுவைச் சீரழிக்கும் மிஷும் இழிவான நிலைக்கு கொண்ட செல்கிறது.

இன்றைய சூழலிலே இத்தகைய போதை இன்பத்தைக் கொடுக்கும் வஸ்த்துக்கள் பலரகமாய், பலவிதமாய் உலக

### சமூகவியலாளர் மத்தியில் சூழப்பம்

கெங்கும் பரவிக்காணப்படுகின்றன. கஞ்சா, அபிள், ஹெரோயின் போன்ற பல வற்றை இவற்றுள் சிலவாக குறிப்பிடலாம்.

போதையைப் பெற்றுக் கொள்வதற்குப் பல மார்க்கங்கள் பல ஊடகங்கள் பயன்படுத்தப்படும் அளவிற்கு விரிவடைந்து காணப்படுவது வீந்தையளிக்கும் செய்தியே.

விலைகளை (குளிச்சகக்) ஊசிகள், கலவைகள் என்று பல்வேறு வகையில், பல்வேறு போதையை ஏற்றிக் கொள்வதைக்காணக்கூடியதாகவுள்ளது.

போதைப் பழக்கத்திற்கு கூடுதலாக இளம் சமுதாயம் குறிப்பாக மாணவர் சமுதாயம் ஈடுபட்டுள்ளது. என்ற அதிர்ச்சி தரும் செய்தி அண்மைக் காலத்தில் வெளியிடப்பட்டுள்ளது. இது அனைவரையும் கவலை கொள்ளச் செய்துள்ளது. போதைப் பொருள் பாவனையின் பிறப்பிடங்களாக பல்கலைக்கழகங்கள், கல்லூரிகள், வீடுதிகள் கேளிக்கை நிலையங்கள், உல்லாசப் பயண விடுதிகள்

என்பற்றில் விளங்கி வருகின்றன என்பது மற் றொரு அதிர்ச்சி தரும் செய்தி ஆகும்: விரக்தி நிலை

இன்றைய உலகம் போதை நிறைந்ததாக காணப்படுவதற்கு காரணங்கள் எண்ணிலடங்கா. பிழையான வழிகாட்டல், விரக்தி மனப்பான்மை, வேலையில்லாப் பிரச்சனை, சமயக் கருத்துகள் பற்றிய விழிப்புணர்ச்சியின்மை, கலாச்சாரச் சீரழிவுகள், திரைப்படங்கள், நாடகங்களுக்கிடையே தொடர்பும் போர் அனர்த்தங்கள், தேசத்திற்கு தேசம் நிகழும் குடிவரவுத் திட்டங்கள் போன்ற பல காரணங்களைக் குறிப்பிடலாம்.

போதைப் பழக்கம் உடல் கோளாறுகள் பலவற்றிற்கு அடித்தளமாக அமைகிறது. இதயக் கோளாறு வளர்முக நாடுகளின் மக்களிடையே புதிர் நிறைந்ததாகவும், மக்கள் வாழ்வில் திருட்டுத்தனமாக நுழைகிற நோயாகவும் விளங்குகிறது. அல் பஹ் ரெய்ச் ஆராய்ச்சி மையத்திலே செய்யப்பட்ட ஆராய்ச்சி

சியின்படி 1984ஆம் ஆண்டிற்கு மேல் பலரும் இரத்த நாள நோய்களினால் பெரிதும் தாக்கப்பட்டனர் என்றே குறிப்பிடுகிறது. நிக்கோடின் மற்றும் கார்பன் மொனோசைட்டு போன்ற நஞ்சுகள் இரத்த நாள இறுக்கி நோயை அதிகப்படுத்துகின்றன.

இவை தமனிசளின் உட்புறச் சுவர்களின் கெடுதல் உண்டாக்கும் கொழுப்பு படிமங்களை உண்டுபண்ணுகிறது.

இரத்த ஓட்டத்தை தடைசெய்கின்றது. நுரையீரல்,

### தர்மினி

சிறந்தரகம் என்பனவும் போதை வஸ்துக்களால் பாதிக்கப்படுகின்றன.

இதற்கு தேவையானது அறிவியல் பூர்வமான மாற்றமல்ல; மாறாக பொதுமக்களுக்குத் தக்கமுறையில் எளிய கல்வியறிவைப் புகட்டுதல் அறிவு பூர்வமான மக்கள் நல அணுகு முறையாகும்.

போதையினால் இருள் சூழ்ந்துவரும் இவ்வுலகிற்கு ஒளி கொடுத்து புதிய பாதை

வேண்டினால் முதலில் போதைப் பழக்கம் உருவாகும் வழினைக் கண்டறிய வேண்டும். அவை சம்பந்தமான விழிப்புணர்ச்சிகளை ஏற்படுத்த வேண்டும் அதற்கான பரிசாரங்களை தேர்வேண்டும்.

தவறான வழிகாட்டல்

போதைப் பொருள் பாவனையானது வெளிநாடுகளிலிருந்து வரும் உல்லாசப் பிரயாணிகளின் பிழையான நடத்தை வழிகாட்டாலும் பரப்ப வாய்ப்பு ஏற்படுகிறது. எனவே இதனை தடுக்க வேண்டும் இவ்வாறான சூற்ற நடவடிக்கையில் ஈடுபடும் வெளிநாட்டவர்க்கு தண்டனை அல்லது நாடு கடத்தல் போன்றவற்றை செய்வதன் மூலம் அத்தகைய நடவடிக்கைகளைக் கட்டுப்படுத்தலாம்.

இதே போன்று உள்நாட்டில் போதைப்பாவனையை ஊக்குவிக்கும் நடவடிக்கையில் ஈடுபடும் நபர்களுக்கு தண்டனை விதிக்கலாம். வெளிநாடுகள்: நாடுகளுக்கு இடையே போதைப் பொருள் கடத்தலில் ஈடுபடுவாருக்கு எதிராக மலேசியா, சவுதி அரேபியா போன்ற நாடுகள் மரணதண்டனையை விதிப்பது போன்ற கடுமையான சட்ட நடவடிக்கைகளை எடுப்பதன் மூலம் இதனைத் தடைசெய்யலாம்.

இளம் உள்ளங்களை தன் அழகினாலும் அன்பினாலும் இடம் பிடித்த டயானாவின் (நானை தொடரும்)

## நீதிமன்றத்தின் தீர்ப்பை எதிர்த்து நவாஸ் வழக்குத் தாக்கல் செய்வார்

(புதுடிவில்)  
பாகிஸ்தான் அரசியலில் இருந்து தன்னை ஒழித்துக் கட்டும் ஒரு நடவடிக்கையாகவே தனக்கு இராணுவ ஆட்சியாளர் 14 வருட சிறைத் தண்டனை விதித்தள்ளதாகவும், 21 வருடங்களுக்கு அரசியலில் ஈடுபடத்தடை விதிக்கப்பட்டிருப்பதாகவும் பாகிஸ்தான் முன்னாள் பிரதமர் நவாஸ் ஷெரிப் தெரிவித்துள்ளார்.  
பாகிஸ்தான் நீதிமன்றத்தீர்ப்புக்குறித்து நவாஸ் ஷெரிப்

மேலும் கருத்து தெரிவிக்கையில்; நீதிமன்றத்தீர்ப்பை எதிர்த்து வழக்குத் தாக்கல் செய்வது குறித்து எனது சட்டத்தரணிகள் கூடி முடிவு செய்வார்களென்றும் அவர் கூறினார்.

இதேவேளை பாகிஸ்தான் நீதிமன்றத்தின் தீர்ப்பை எதிர்த்து வழக்குத் தாக்கல் செய்வது என்றும் நவாஸ் ஷெரிப்பின் முஸ்லிம் லீக் கட்சி முடிவு செய்திருப்பதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (வ)

## வாழ்ப்பாடி ராமமூர்த்தி சென்ற

## வாகனத் தொடர் மீது கல்வீச்சு

(சென்னை)  
தமிழக ராஜீவ் காந்தி காங்கிரஸ் தலைவர் வாழ்ப்பாடி இராம மூர்த்தியுடன் சென்ற வாகனங்கள் மீது விழுப்புரம் அருகே கல் வீச்சு

நடந்ததில் நான்கு பேர் காயமடைந்தார்கள்.  
விழுப்புரத்தில் நடைபெற்ற வன்னியர் சங்க ஆலோசனைக் கூட்டத்தில் கலந்து கொள்வதற்காக வாழ்ப்பாடி இராம

மூர்த்தி அவரது ஆதரவாளர்களும் சென்று கொண்டிருந்த பொழுது 25 பேர் கொண்ட கும்பலொன்று கல்வீச்சில் ஈடுபட்டது.

இது விடயம் தொடர்பாக பொலிஸாரிடம் முறையிட்டதையடுத்து தீவிர நடவடிக்கைகள் முடுக்கிவிடப்பட்டன. (து)

## இந்திய எல்லைக்குள் ஊடுருவ முயன்ற மூன்று பாகிஸ்தானியர் சுட்டுக்கொலை

(புதுடிவில்)  
இந்திய எல்லைக் கட்டுப்பாட்டுக்கோட்டுக்குள் ஊடுருவ முயன்ற பாகிஸ்தானிய படைவீரர் மூவரை சுட்டுக் கொன்றிருப்பதாக இந்தியப் படைத்தரப்பினர் அறிவித்துள்ளனர்.  
ஜம்மு-நகருக்கு 176 கிலோமீற்றர் வடக்கே கடந்த சனிக்கிழமை 30 இற்கும் மேற்பட்ட பாகிஸ்தானிய ஊடுருவல் காரர்கள் மீது இந்தியத் துருப்பினர் மேற்கொண்ட தாக்குதலின் போதே இவர்கள் சுட்டுக் கொல்லப்பட்டுள்ளனர்.  
இவர்கள் வசம் இருந்த ஆயுதங்கள் மீட்டுக்கப்பட்டுள்ளதாகவும் ஏனையோர் தமது பகுதிக்கு தப்பியோடிவிட்டதாகவும் தெரிய வருகிறது.  
இச்சம்பவத்தில் இந்தியத் தரப்பில் ஒருபடைவீரர் பலியாகியதுடன் இருவர் காயமடைந்தனர். (உ)

கொண்டதாக்குதலின் போதே இவர்கள் சுட்டுக் கொல்லப்பட்டுள்ளனர்.  
இவர்கள் வசம் இருந்த ஆயுதங்கள் மீட்டுக்கப்பட்டுள்ளதாகவும் ஏனையோர் தமது பகுதிக்கு தப்பியோடிவிட்டதாகவும் தெரிய வருகிறது.  
இச்சம்பவத்தில் இந்தியத் தரப்பில் ஒருபடைவீரர் பலியாகியதுடன் இருவர் காயமடைந்தனர். (உ)

## ★ தொலைக் காட்சி மீதான தடையை நீக்குவதற்கு தலிபான் அமைப்பினர் ஆராய்வு

(காபூல்)  
ஆப்கானிஸ்தானில் தொலைக்காட்சி மீதான தடையை நீக்குவது தொடர்பாக ஆராயப்பட்டு வருவதாக அங்கிருந்து கிடைக்கும் தகவல்கள் தெரிவிக்கின்றன.  
அண்மையில் டிராஹ்லா நகரில் எடுக்கப்பட்ட சில தீர்மானங்களின் அடிப்படையில்

இந்த வகையில் திரையரங்குகள் மூடப்பட்டதுடன் தொலைக்காட்சி பெட்டிகளை தலிபான் அமைப்பினர் நடுத்தெருவில் போட்டுக் கொடுத்தனர்.  
இவ்வாறு இறுக்கமான வகையில் அங்கு தொலைக்காட்சி தொடர்பான கட்டுப்பாடுகள் கடைப்பிடிக்கப்பட்டு வருவதில் தலிபான்

## இந்தோவில் கலவரத்தை அடக்க

## ஐ.நாவின் உதவி அவசியம் இல்லை

[யுகார்த்தா]  
இந்தோனேஷியா மதக்கலவரங்களை அடக்க ஐ.நா உதவுவதை மறுக்கிறார் அப்துல் ரகுமான்.

இந்தோனேஷியாவில் தொடர்ந்து நடைபெறும் கிறிஸ்தவ இஸ்லாம் மதக்கலவரங்களைப் போக்குவதற்கு

ஐ.நா உதவிக்கு வருவதாக பொது செயலர் கோபி ஆனா தொலைபேசி மூலம் தொடர்பு கொண்டு பேசிய போதே அவர் மறுப்புத் தெரிவித்துள்ளார்.  
எமது உள்நாட்டுப் பிரச்சினைகளை நாமே தீர்த்துக் கொள்ளலாமென்றும் தமது அரசாங்கத்தால் கூடிய விரைவில் தீர்த்து வைக்கப்படுமென்றும் தெரிவித்துள்ளார்.

இதேவேளை இரு அமைச்சர்களைத் தான் பதவியிலிருந்து நீக்கியதாகவும் தனக்கு அந்த உரிமை இருக்கிறது என்றும் நாடாளுமன்றத்தில் இதைச்சாட்டாகவைத்துவிட பிரச்சினை எடுக்கிறார்களென்றும் இதில் தலையிட பாராளுமன்றத்துக்கு அதிகாரம் கிடையா தென்றும் அப்துல் ரகுமான் தெரிவித்துள்ளார். (து)

## செவ்வாய்க் கிரகத்தில் விமானத்தை பறக்கவிடும் முயற்சியில் விஞ்ஞானிகள் அகீத முயற்சி

(லண்டன்)  
மனிதன், விமான மூலம் முதன்முதலாக பூமியை வலம்வந்த நூற்றாண்டு விழாவை கொண்டாடும் வகையில், செவ்வாய்க் கிரகத்தில் விமானத்தை பறக்கவிடும் முயற்சியில் விஞ்ஞானிகள் ஈடுபட்டு வருகின்றனர்.  
1903-ம் ஆண்டில்தான் மனிதன் முதன்முதலாக விமானமூலம் உலகை வலம்வந்தான்.  
இச்சாதனையின் நூற்றாண்டு பூர்த்தி, வரும் 2003 இல் நினைவு கூரப்படவுள்ளது.  
இதற்காகவே செவ்வாய்க் கிரகத்தில் பறப்பதற்கு ஏற்றவகையில் தனிரக விமானம் தயாராகி வருகிறது. பரகுட் மூலம் செவ்வாயில் தரையிறங்கும் இவ் விமானம் 1200 கிலோமீற்றர் தூரம்வரை செவ்வாயின் காற்றுமண்டலத்தில் பறக்கக்கூடும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.  
இதேசமயம், மனிதன் இன்றி பறக்க இருக்கும் இவ் விமானமானது கணனி மூலமே இயக்கப்படவுள்ளது. ஏனெனில் பூமியில் இருந்து அனுப்பப்படும் சமிக் கையானது செவ்வாயைச் சென்றடைய எட்டு நிமிட நேரம் எடுக்கிறது. (உ-து)



## ஈழ அகதிகளுக்கு உதவி

[புதுடிவில்]  
தமிழகத்திற்கு வந்துள்ள தமிழீழ அகதிகளுக்கு தமது கட்சியினால் பல்வேறு நிவாரண உதவிகள் வழங்கப்பட விருப்பதாக மாக்ளிஸ்ட் கம்யுனிஸ்ட் கட்சியினர் தெரிவித்துள்ளனர். (உ)



## ஹெலி விழுந்து நொருங்கியதில் சிறுவன் உட்பட ஐவர் உடல் சிதறி பலி அவுஸ்ரேலியாவில் சம்பவம்

(கன்பரா)  
அவுஸ்திரேலியாவின் வடமாகாணமான கிங்லண்டில் மீட்பு ஹெலிகொப்டர் விழுந்து நொருங்கியதில் அதில் இருந்த 5 பேரும் உயிரிழந்தனர்.  
இந்த ஹெலிகொப்டரில் உடல் நலம் குன்றியிருந்த 5 வயதுச் சிறுவனை மருத்துவ

மனைக்கு அழைத்துச் செல்வதற்காக அவனுடைய தாயாரும் 2 மருத்துவமனைப் பணியாளர்களும் பயணம் செய்தார்கள்.  
ஹெலிகொப்டர் புறப்பட்ட உடனேயேளிப்பொருள் தீர்ந்து விட்டதாக தெரிவிக்கப்பட்டிருந்ததும் குறிப்பிடத்தக்கது. (து)

## வழங்க முன்வந்த இழப்பீட்டுத் தொகையை ஏற்க செவ்விந்தியர் மறுப்பு

(ஓட்டாவா)  
ருக்கு நீதிமன்றில் மேன்மகை

தொலைக்காட்சி மூலம் தடையினை நீக்குவது தொடர்பாக ஆராயப்பட்டு வருவதாக அங்கிருந்து கிடைக்கும் தகவல்கள் தெரிவிக்கின்றன.

அண்மையில் மாநாடொன்றில் எடுக்கப்பட்ட சில தீர்மானங்களின் அடிப்படையில் தொலைக்காட்சி பாவனையை மீண்டும் ஆப்கானிஸ்தானில் கொண்டு வருவது தொடர்பாக ஆளும் தலைபாள் அமைப்பின் தலைவரின் கவனத்தினை கீழ் கொண்டு வந்திருப்பதாக தெரியவருகிறது.

ஆப்கானிஸ்தானை தலைபாள் அமைப்பினர் கைப்பற்றிய பின்னர், அதனை புனித முஸ்லிம் நாடாக மாற்றும் தோக்கில் தொலைக்காட்சி மற்றும் தொலைத் தொடர்பு சாதனங்களுக்கு தடைவிதிக்கப்பட்டிருந்தது.

## இஸ்ரேலிலிருந்து ராடர் கருவிகளை கொள்வனவு செய்ய இந்தியா தயார்

(ஜெருசலேம்)

இஸ்ரேலிருந்து 50 கோடி டொலர் பெறுமதியான இரண்டு ராடர் கருவிகளை இந்தியா வாங்குவதற்கு எல்லா ஏற்பாடுகளும் செய்து முடிக்கப்பட்டுள்ளது.

இஸ்ரேல் அரசுக்கு சொந்தமான விமானத் தொழிற்சாலையில் தயாரித்திருக்கும் இந்த மின்னணு ராடர் கருவிகளை வாங்குவதற்காக ரஷ்யாவில் அமைக்கப்பட்ட விமானத்தை இந்திய வாகன

தொலைக்காட்சி பெட்டிகளை தலிபான் அமைப்பினர் நடுத்தெருவில் போட்டுக் கொடுத்தனர்.

இவ்வாறு இறுக்கமான வகையில் அங்கு தொலைக்காட்சி தொடர்பான கட்டுப்பாடுகள் கடைப்பிடிக்கப்பட்டு வருவையில் தலிபான் அமைப்பினர் எவ்வாறான முடிவியை எடுப்பர் என்பது தொடர்பாக அறிவதற்கு பலரும் ஆவலாயுள்ளனர்.

இதேசமயம் தொலைக்காட்சிப் பாவனைக்கு அனுமதியளிக்கப்பட்டாலும் அது முழுமையானதாக அமையாதெனவும், வெறும் இயற்கைக்காட்சிகளைக் காட்ட அனுமதிக்கப்படுவதுடன் மனிதர்களின் குரலை மட்டுமே கேட்க முடியும் எனவும் விடயமறிந்த வட்டாரங்கள் தெரிவித்துள்ளன. (உ)

இஸ்ரேலுக்கு கொடுக்க இணங்கியிருக்கிறது.

என்ன இருந்தாலும் அமெரிக்கா இந்த ஒத்துமாறும் உடன்பாட்டுக்கு சம்மதம் தெரிவித்தால் மட்டுமே சாத்தியப் படும் என்று இஸ்ரேல் கூறிவிட்டது.

இதேவேளை சீனாவிற்கு இஸ்ரேல் விற்க இருந்த ராடர்களும் அமெரிக்காவின் அனுமதியின்றி தடைப்பட்டதும் தெரிந்ததே. (து)



★ வடகொரியாவிற்கும் ஜப்பானுக்குமிடையில் மீண்டும் உறவுகள் நீடிக்க வேண்டும் என்று ஜப்பான் பிரதமர் கோரி தெரிவித்துள்ளார்.

★ பிலிப்பின்சில் அதிபரின் புதிய உரையை எதிர்பார்த்து நாடு உசார் நிலையில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

★ தமிழக சட்டமன்றத் தேர்தல் அடுத்த ஏப்ரல், மே மாதங்களில் இடம்பெற இருப்பதாக சச்செய்திகள் தெரிவிக்கப்படுகின்றன.

★ பிரிட்டிஷ் சாரண இயக்கம் தமது சீருடையில் புதிய ஊற்றத்தைக் கொண்டு வந்துள்ளது.

★ ஆசியான் வெளியுறவு அமைச்சர்கள் கூட்டம் பாங்கொக்கில் நேற்று ஆரம்பமானது.

★ இந்தியப்பாராளுமன்ற மழை காலக் கூட்டத் தொடரில் நாட்டின் பொருளாதாரப் பிரச்சினை முக்கிய இடம் பெறுமெனச் சொல்லப்படுகிறது. (து)

இந்த ஹென் கொப்டரில் உடல் நலம் குன்றியிருந்த 5 வயதுச் சிறுவனை மருத்துவ

## வழங்க முன்வந்த இழப்பீட்டை தொகையை ஏற்க செவ்வீந்தியர் மறுப்பு

(ஓட்டாவா)

மேற்கூக் கனடாவில் வன்கோரியின் மத்திய பகுதியில் இருந்து, 80 ஆண்டுகளின் முன் குடியேழுப்பப்பட்ட பழங்குடி செவ்வீந்தியர், தமக்கு நட்ட ஈடாக கனடா அரசு வழங்க முன்வந்த 60 மில்லியன் டொலர் பணத்தை ஏற்றுக்கொள்ள மறுத்து மீண்டும் நீதிமன்றில் வழக்குத்தாக்கல் செய்துள்ளனர்.

செவ்வீந்தியர் வசித்துவந்த மேற்படி பகுதி சுகாதார மந்தெனவும், நகரின் வளர்ச்சிக்கு குந்தகம் விளைவிக்கும் வகையிலும் அமைந்திருப்பதாகக் கூறி, கனடா அதிகாரிகள் அறுநூறு ஹெக்டேயர் நிலப்பரப்பில் வசித்துவந்த பழங்குடி செவ்வீந்தியரை கட்டாயமாக குடியேழுப்பியிருந்தனர்.

இதனை எதிர்த்து 77ம் ஆண்டில் இருந்து, பாதிக்கப்பட்டோர் நீதிமன்றில் வழக்காடி வந்ததையடுத்து இவ்வாண்டு தொடக்கத்தில் அவர்களுக்கு 60 மில்லியன் டொலர் இழப்பீட்டுத் தொகையாக வழங்க அரசு முன்வந்தது.

இது தமது இடப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வாக அமைய மாட்டாதெனத் தலைவர்கள் கூறி செவ்வீந்தியப் பழங்குடிக

தர்ந்து விட்டதாக தெரிவிக்கப்பட்டிருந்ததும் குறிப்பிடத்தக்கது. (து)

ளுக்கு நீதிமன்றில் மேன்முறையீடு செய்துள்ளனர்.

இதேசமயம், 80 ஆண்டுகள் முன் இவர்களுக்கு வசித்துவந்த பகுதி தொல்பொருள், காட்சியகங்கள், திறந்த வெளி அரங்கம் ஆகியவை அடங்கிய பூங்காவாக மாற்றப்பட்டுள்ளமை குறிப்பிடத்தக்கது. [அ.]

## ஒருநிமிடம்

உலக தரிசனத்தை உன்னிப்பாக வாசித்து வரும் உங்களுக்கு ஒரு போட்டி. இதில் கலந்து வெற்றி பெறுபவர்களுக்கு பெறுமதியான பரிசில்கள் காத்திருக்கின்றன.

## மண்ணெண்ணெய் விநியோகம்

[அச்சுவேலி] அச்சுவேலி பன்னாட்டுக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தின் சினை நிறுவனங்களினூடாக பங்கீட்டு அட்டைக்குநாளுக்கு லீதர் மண்ணெண்ணெய் விநியோகம் செய்யப்பட்டு வருகின்றது. (உ-16)

நாடென்ப நாடாவனத்தனை  
நாடல்ல  
நாடவளம் தரும் நாடு  
குறள்

# வலம்புரி

உலகம்

## உருளுது தான்

தேர்தல் காய்ச்சல் பீடித்திருக்கும் இவ்வேளையில் காய்ச்சல் வேகத்தில் பிதற்றுகிற தொடங்கிவிட்டன. நிலை தளம்பும் அரசியல் கருத்துக்களும் உலகம் உருளுவது போல உருளத் தொடங்குகின்றன. மனித பரிணாம வளர்ச்சி பற்றிக் கூற வேண்டிய அவசியம் இலங்கைக்கு வேண்டியதில்லை.

உறுமும் கட்சிகளும், இயக்கங்களும் புற்றிசல் போல புதிது புதிதாய்க் கிளம்புவதும் புதியவியாக்கியானங்களை உதிர்ப்பதும் சர்வசாதாரணமாகி விட்டது. சிங்கள உறுமய தமிழன் வாழும் பிரதேசத்துக்கு அறவே உணவு அனுப்பக் கூடாது என்று கூறுவதாகச் செய்திகள் கூறுகின்றன. அக்கூற்று உண்மையாயின் ஒரு உண்மையை அவர்கள் உணர்ந்தாக வேண்டும். சுயநிர்ணய உரிமைப் போரே தொடர்ந்து இந்த நாட்டில் நிலவுகிறது. அதற்கான வழி வகைகள் புலப்படடால் தமிழன் தன்னைத்தான் காப்பாற்றும் திறனை பெற்றுய்வான் என்பது கறுக்க முடியாத உண்மை. கையேந்தும் நிலையை மறக்கவே அவன் கங்கணம் கட்டுகிறான். பல இயாகங்களைப் புரிகிறான். துன்பச் சமைகளைச் சுமக்கிறான்.

அரசியல் யாப்புச் சீர்திருத்தம் என்று எல்லோரும் கூடி கயிறு இழுத்தார்கள். தேர்நாசானிய மூலைக்கு வரப்போகிறது என்று காலம் காலமாக துன்ப மடைந்த தமிழன் வயிறு குளிர்ந்தானே. நடக்கப் போவது கேள்விக் குறியாகும் நிலையில் ஏம்பலிக்க வேண்டியிருக்கிறது. உரியதை, உரிமையைக் கொடுக்க மறுக்கும் அரசியல் அஞ்ஞானங்கள் அழியும் வரை இந்த நாட்டில் நிம்மதி பிறவாது.

ஒட்டு மொத்தமாக உதவுகரம் கொடுத்து தீர்க்கப்படாதிருந்த பிரச்சினையைத் தீர்க்க முயலுவதே அறிவுடமை. இந்த நாட்டில் மதவாதிகள் அரசியலில் புகுந்து குட்டையைக் குழப்புவது ஒரு சாபக்கேடு புதிய சிந்தனைகள் விடிவுக்காய்புலராது சாதனைகளை முறியடிக்க முனைவது வேடிக்கை தான். மனிதாபிமான அரசியல் சித்தாந்தம் நாட்டிலே நிலை கொள்ளும் வரை குழப்பமும்- திருகுதாளங்களும் நிகழவே செய்யும். மயிலே மயிலே இறகு போடு என்றால் போடாது. பிடித்துப் பிடுங்கும் நிலைதான் தோன்ற வேண்டுமா?

-அன்புடன் ஆசிரியர்

# ஆரோக்கிய வாழ்விற்கு வழிவகுக்கும் பூண்டின் மகத்துவத்தை நாளும் பேணுவோம்

பூண்டு என்றும், வெள்ளைப்பூண்டு என்றும் வழங்கப்படும் இதனை 'ஹார்லிக்' என ஆங்கிலத்தில் அழைப்பதுண்டு. இச்செடியின் (அறிவியல்) பெயர் ஆல்வியம் சட்டைவம் ஆகும். மிளகு, சீரகம் போன்ற பூண்டையும் அன்றாடம் நம் உணவில் சேர்த்து வருகிறோம். இப்பண்டங்கள் எதற்காக உணவில் சேர்க்கப்பட்டு வருகின்றன—அவற்றால் நமக்கு-நம் உடலுக்கு என்ன பலன்கள் கிட்டும் என்பதையும், பூண்டின் மருத்துவக் குணங்களையும் இக்கட்டுரையின் வாயிலாகத் தெரிந்துகொள்வோம்.

## பூண்டு ரசம்

பூண்டு ரசம் வைக்கத் தேவையான பொருட்கள்: பூண்டு 20 பல், திப்பிலி 2 கிராம், நறுக்குமூலம் 1 கிராம், மிளகு 5 கிராம், சீரகம் 2 கிராம், மஞ்சள் தூள் அரைத் தேக்கரண்டி, துவரம் பருப்பு 2 தேக்கரண்டி, புளி ஒரு பெரிய நெல்லிக்காயளவு அல்லது தக்காளிப் பழம் ஐந்து (5)

புளியைக் கரைத்தோ அல்லது தக்காளிப் பழங்களைப் பிழிந்தோ இரண்டு தம்ளர் எடுத்துக் கொள்ளவும், பூண்டுப் பற்களின் மேல் தோலை நீக்கி வைத்துக்கொள்ளவும்; மற்ற மசால் வகையறாக்களைச் சிறிது நெய்விட்டு வாணலியில் பொன்னிறமாக வறுத்து எடுத்துக்கொண்டு அம்மியில் வைத்து அரைக்கவும். பூண்டைத் தண்ணீரில் நன்கு வேக விட்டு பின்னர் கரைத்து வைத்துள்ள புளித்தண்ணீர் அல்லது தக்காளிச்சாறு விட்டு உப்பு, மஞ்சள் தூள் சேர்த்துக் கொடுக்க விடவும். அது ஒரு தம்ளராக வற்றியதும், அரைத்த மசால்ப் பொருட்களின் விழுதை இரண்டு தம்ளர் நீரில் கலக்கி கொடுக்கும் புளி அல்லது தக்காளித் தண்ணீரில் ஊற்றவும், இரண்டு தரம் கொதிவந்தவுடன் இறக்கி வைத்துக் கொண்டு சாதத்துடன் சாப்பிடலாம். இவ்வாறு தயாரித்த பூண்டு ரசத்தைச் சாப்பிட்டால், உடல் வலி, அசதி போன்றவை நீங்கும். உடல் எடை கூடும். மேலும் கருத்தரித்த தாய்மார்களுக்கு பிரசவத்துக்குப் பின் பால் சுரக்கவும் உதவி புரியும்;

## தலைவலி, சளிக்கு

பூண்டு இரண்டுபல், மிளகு இரண்டு ஆகியவற்றைச் சிறிது தண்ணீர் விட்டு அரைத்து நெற்றியில் பற்றுப் போட்டால், தலைவலி, சளி போன்றவை விரைவில் குணமடையும்.

## உள் நாக்கு வளர்ச்சிக்கு

பூண்டு இரண்டுபல், மிளகு இரண்டு—இவற்றைச் சிறிது பசுவின் பால்விட்டு வெண்ணெய் போல் அரைத்து நசுர்ப்பது பூண்டுகள் தொண்டைக்குள் தடவி வந்தால், அறுவைச் சிகிச்சையின்றி உள்நாக்கு வளர்ச்சி குணமாகும்.

## இரத்த உற்பத்தி, இரத்த அழுத்தம் ஆகியவற்றுக்கு

தேவை—பூண்டு 10 பற்கள், 1 தம்ளர் பசும்பால், 2 தேக்கரண்டி சர்க்கரை—பாலில் உரித்த பூண்டுப் பற்களைப் போட்டு நன்கு வேகவைக்கவும், அதிலே சர்க்கரை அல்லது பனங்கற்களை டைச் சேர்த்துக் கலக்கி பூண்டை எடுத்து மென்று தின்றுவிட்டுப் பாலையும் குடித்து வந்தால் இரத்தம் விருத்தியாகும். இரத்த அழுத்

தமும் குறையும். பிரசவித்த பெண்களுக்கு பால் நன்கு சுரக்கும், அத்துடன் உள் நாக்கு வளர்ச்சியையும் கட்டுப்படுத்தும்.

எளிய பிரசவத்திற்கு ஆமணக் கொண்டு 2 தேக்கரண்டி, பூண்டு—2, மஞ்சள் தூள் அரைத் தேக்கரண்டி—ஆமணக் கொண்டு பூண்டையும் மஞ்சள் தூளையும் போட்டுக் காய்ச்சி இளஞ்சூடாக இருக்கும் போது, இடுப்பு, அடிவயிறு, தொடை ஆகியவற்றில் தடவிய பின் சுமார்

# மருத்துவ விளக்கம்

10 நிமிடங்கள் சமீத்து இளஞ்சூடான வெந்நீரில் வாரம் இரண்டு அல்லது மூன்று முறை எட்டு மாதங்கட்கு மேற்பட்ட கருத்தரித்த தாய்மார்கள் குளித்து வந்தால் சுகப் பிரசவமாகும். மேலும் கருத்தரித்த தாய்மார்களுக்கு ஏற்படும் கால் உளைச்சலும் நீங்கும்;

## வாய்வுத் தொல்லைக்கு

வாய்வுத் தொல்லை, பித்தம் ஆகியவை நீங்கி, நல்ல சீரண சக்தியடைய சிழக்கண்ட முறையைப் பின்பற்றவும்; 20 உரித்த பூண்டுப் பற்களை எலுமிச்சம் பழச்சாற்றில் ஊறவைக்கவும். அத்துடன் 5 பச்சை மிளகாய்களை நறுக்கி உரித்த பூண்டுப் பற்களை எலுமிச்சம் பழச்சாற்றில் ஊறவைத்துக் கொண்டு தினசரி 2 முதல் 4 ஊறிய பூண்டுப் பற்களைச் சாதத்தில் சேர்த்துச் சாப்பிடவும்.

அரை (½) எலுமிச்சம் பழச்சாற்றில் இரண்டு பூண்டுப் பற்களை ஓர் இரவு முழுக்க ஊறவைத்து, காலையில் வெறும் வயிற்றில் போட்டு மென்று விழுங்கினால், வாயுத் தொல்லை நீங்கும்; இருமல், இழுப்புக்கு

இரண்டு தேக்கரண்டி பனங்கற்கண்டு, 1 தம்ளர் பசும்பால், பூண்டுப் பற்கள் 4,—பூண்டுப் பற்களின் தோலை நீக்கிவிட்டு, பாலில் தேக்கவைத்து நசித்து பனங்கற்கண்டைச் சேர்த்து இரவில் படுக்குமுன் குடித்துவர வேண்டும். இவ்வாறு தொடர்ந்து 3 வாரம் (21 நாட்கள்) குடித்து வந்தால், நல்ல பலன் கிடைக்கும்;

## கலூஸ்

வெள்ளைப் பூண்டு 6 பற்கள், வெற்றிலை ஒன்று, மஞ்சள் பொடி ஒரு தேக்கரண்டி, நல்லெண்ணெய் ஒரு தேக்கரண்டி—பூண்டை வெற்றிலையுடன் சேர்த்து நன்கு அரைத்து மஞ்சள் தூள், நல்லெண்ணெயுடன் கலந்து சொறி, சிரங்கு, படைஆகியவற்றின் மீது பற்றுப் போட்டு வந்தால் விரைவில் குணம் கிடைக்கும்; இரத்தக்கட்டி உடைய

பூண்டு பற்கள்—6, வெற்றிலை ஒன்று, மஞ்சள் தூள் ஒரு தேக்கரண்டி, ஆமணக் கொண்டு ஒரு தேக்கரண்டி, பூண்டை அரைத்து மஞ்சள் தூளைக் கலந்து குழப்பிக் கட்டியின் மேல் தடவ வேண்டும். பின்பு, வெற்றிலையின் மேற்பாகத்தில் ஆமணக் கொண்டு தடவி அதன் அடிப்பாகத்தை நல்லெண்ணெய் விளக்கில் வாட்டிப் பொறுக்கும் சூட்டில் கட்டுயின் மேல் வைத்து மெல்லிய துணியை வைத்துக் கட்ட வேண்டும். இவ்வாறு தொடர்ந்து மூன்று நாட்கள்

செய்துவந்தால் கட்டி பழுத்து உடைந்து விடும்.

மூல நோய்க்கு பொன்னாங்கண்ணிக்கிரையுடன் 10 பல் பூண்டையும், 1 பிடி பாசிப் பருப்பையும் சேர்த்து வேகவைத்துத் தினசரி சாப்பாட்டில் சேர்த்துச் சாப்பிட்டு வந்தால், மூல நோய் கொஞ்சம் கொஞ்சமாக நீங்கும்.

இரத்த அழுத்தம் குறைய 10 பல் வெள்ளைப் பூண்டை நசுக்கி, உச்சந்தலையில் வைத்துத் துணியால் மூடி,

# விளக்கம்

அதைத் தாடையுடன் சேர்த்துக் கட்டி வந்தால் இரத்த அழுத்தம் குறையும்;

பூண்டுச்சாறு கசுதுவலி, காதினுள் ஏற்படும் கட்டி, சைத்தியம் போன்ற பிணிகளை நிவர்த்தி செய்யும். நாக்கின் உட்பகுதியில் பூண்டுச் சாற்றைத் தடவ மலக்கிரிமிகள் ஒழியும், இருமல் குணமாகும்.

வெள்ளைப் பூண்டு, கருஞ்சீரகம் ஆகியவற்றை நன்கு இடித்துத் தேனில் குழப்பிக்காவை, மாணை இருவேளையும் சாப்பிட்டு வந்தால், அண்டவாதம் குணமாகும்; காது இரைச்சல் நீங்குவதற்கு வெள்ளைப் பூண்டையும் மொசுமொசுக்கையிலை பையம் நைத்து துணியில் முடிந்து காதிில் அடைத்துக் கொள்ள வேண்டும்;

வாயு காரணமாக உண்டாகும் இடுப்பு வலி 'நீங்கவெள்ளைப் பூண்டு, மிளகு ஆகியவற்றுடன் சிறிதளவு கடுகையும் சேர்த்து நன்கு அரைத்துக் காவை வேளைகளில் சாப்பிடுவது நல்லது.

பூண்டைப் பாலுடன் சேர்த்துக் காய்ச்சிக் காவையும், மாலையம் உணவுக்குப் பின் அருந்தி வந்தால், தாய்ப்பால் நன்கு சுரக்கும்; வாயு நீங்கும். சுயம் கரையும், இது ஈசினேபியாசனிக் கும், இரத்தக் கொதிப்புக்கும் மிகவும் நல்லது. மேலும் மூக்கடைப்பையும் போக்கும்;

குழந்தைகளுக்குச் சுயம் வெளியேற, கட்ட பூண்டைத் தாய்ப்பாலில் உரைத்துக் கொடுக்கலாம்;

வெள்ளைப் பூண்டுத் தைலம் உடலில் உண்டாகும் அரிப்பைப் போக்கும், படைநோய்களைக் குணமாக்கும், காயங்கள் சீழ் பிடிப்பதைப் பூண்டு தடுக்கும். கொப்புளங்களையும் வேறு சில தோல் நோய்களையும் குணமாக்கும்;

பூண்டுச் சாற்றையும் இஞ்சிச் சாற்றையும், கலந்து அருந்திவர நெஞ்சவலி குறையும். இரத்தத்தைச் சுத்தம் செய்யும் தன்மை பூண்டிற்கு உண்டு.

பூண்டை வெள்ளாட்டுப் பாலில் வேகவைத்து பூண்டுப் பற்களை மென்று தின்று பாலைக் குடித்து வந்தால் சீதக் கடுப்பு நீங்கும்;

வாயுத் தொல்லை நீங்க மருந்துக்கடைகளில் 'கார்லிக் பிபரில்ஸ்' என்ற உருண்டை வடிவ மாத்திரைகள் கிடைக்கும்; அவற்றை உபயோகிக்கலாம். அம் மாத்திரையில் பூண்டில் உள்ள சத்துக்கள் யாவும் இருக்கும்; ஆனால் வேண்டாத நெடி வெளிப்படுவதில்லை;

வெள்ளைப் பூண்டை உரித்து அரைத்துப் பருக்கள் கட்டிகளின் மீது பற்றுப் போட அவை உடைந்து குணமாகும்; 5 கிராம் உரித்த பூண்டை

100 மில்லி நல்லெண்ணெயில் போட்டு அடுப்பில் 6 அழிக்கக் காய்ச்சி வடிக்கட்டி அதில் 2 அல்லது 3 துணிகள் காதிில் விட்டால் காதுவலி குறையும். மார்பில் சளி கட்டு இருந்தால் மார்பின் மீது இதைத் தடவலாம், வாத வலியுள்ள இடத்திலும் இதைத் தடவலாம்; பிரசவித்த பெண்களுக்குப் பூண்டு லேகியம்

தேவை-சுக்கு 25 கிராம், திப்பிலி 5 கிராம், நறுக்கு மூலம் 5 கிராம், ஒமம் 2 தேக்கரண்டி, சீரகம் 2 தேக்கரண்டி, வாயு விளக்கை 2 கிராம், கருப்பட்டி வெகைம் 250 கிராம்.

வெல்லத்தைத் தவிர மற்ற மருந்து வகையறாக்களை வாணலியில் நெசை வறுத்துக் கொண்டு நன்கு இடித்துப் பட்டுப் போகச் சலித்து எடுத்துக் கொள்ளவும். தோல் நீக்கிய பூண்டு 10 பற்களை 1 தம்ளர் பாலில் நன்கு வேகவைத்து மிதநீக்கடையவும், இதில் கடுப்பட்டியையும், பொடி செய்யப்பட்ட மருந்துப் பொருட்களில் ஒரு தேக்கரண்டியையும், இரண்டு தேக்கரண்டி நெய்யையும், ஒரு தேக்கரண்டி தேனையும் கலந்து கிளி அணிகாவை 4 அல்லது 5 மணிக்கு பிரசவித்த பெண்களுக்கு வெறும் வயிற்றில் வாரத்துக்கு மூன்று முறை கொடுத்து வந்தால், இடுப்பு வலமடையும், பால் சுரக்கும், கர்ப்பப்பைக் கோளாறு ஏற்படாது. இதை உண்டிப்பு 2 மணி நேரத்திற்கு தண்ணீர் குடிக்கவோ, சாப்பிடவோ கூடாது; \*

## நயினை ஆடிப்பூர திருவிழா

நயினாதீவு ஸ்ரீநாகபூசணி அம்பாள் கோவில் ஆடிப்பூர திருவிழா நேற்று ஆரம்பமாகியது.

தொடர்ந்து 9 நாள் நடைபெறும். இத்திருவிழாவின் தினம் தோறும் விசேட அபிஷேகமும் பூசை வழிபாடுகளும் நிகழும். இறுதிநாள் காண ஆவணி மாத 1 ஆம் திகதி மூலமூர்த்தி அம்பாள் எழுந்தருளி விதியுலாவரும் அலங்கார காட்சி இடம் பெறும்; (3)

## இழப்பீடு வழங்கல்

(கொழும்பு) கடந்தகால யுத்தங்களில் போது உயிரிழந்த மற்றும் காணாமற் போன வீரர்களுடைய குடும்பங்களுக்கு இழப்பீடு வழங்கும் நடவடிக்கையை ஓர் பகுதியாக நேற்ற அனுராதபுர மாவட்டத்தின் 165 பேருக்கு 45 இலட்சம் ரூபா இழப்பீடு வழங்கப்பட்டது; இதேவேளை ஐக்கிய தேசியக் கட்சியின் ஆட்சிக்காலத்தில் காணாமற் போன 18 ஆயிரத்து 800 பேரின் குடும்பங்களுக்கு 468 கோடி ரூபா இதவரை இழப்பீட்டித் தொகையாக வழங்கப்பட்ட ரூப்பாணியைத் தெரியவந்துள்ளது; (2)

## முச்சக்கர வண்டி சாரதிகளுக்கு சீருடை

(கொழும்பு) கொழும்பு நகரின் பசுத காப்புக்கருதி முச்சக்கர வண்டி சாரதிகளுக்கு விசேட சீருடைகளும் அடையாள அட்டைகளும் வழங்குபாத காப்புப் பிரிவினராக ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது;

## நுண் அலைத் தொலைத்தொடர்பு பிரதம பொறியியலாளர் விளக்கம்

(யாழ்ப்பாணம்)  
யாழ்ப்பாணத்திற்கும் வெளியிடங்களுக்குமான நுண் அலைத் தொலைப்பேசி இணைப்பின்மூலம் தொலைத்தொடர்பு வாடிக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் ஏக காலத்தில் வழங்க முடியாதிருப்பதால் நேர அட்டவணை ஒன்றின் மூலம் இணைப்புக்களை வழங்குவதற்குப் பதமாக வடக்குக் கிழக்கு மாகாண ரெலிக் கொம்பிரதம பொறியியலாளரும் மேல் நிலை அதிகாரியுமான எஸ். சனசூரியர் வலம்புரிக்குத் தெரிவித்தார்.

நுண் அலைத் தொலைப்பேசி இணைப்புத் தொடர்பாக மேலும் அவர் தெரிவிக்கையில்:  
1997 ஆம் ஆண்டு பரிட்சார்த்தப்பாக 400க்கும் குறைவானோருக்கு இணைப்பு வழங்கப்பட்டது ஆனால் தற்போதைய சூழ்நிலையில் 400 பேருக்கு இணைப்பு வழங்க முடியாதுள்ளது.  
தொலைப்பேசி இணைப்பு பெறுபவர்களின் அத்தியாவசிய தேவைகளின் அடிப்படையில் அரசாங்க கூட்டுறவு கூட்டுத்தாபனங்கள், பாதுகாப்புப்படையினர் ஆகியோருக்கு முன்னுரிமை அடிப்படையில் தற்போது நுண் அலை தொலைப்பேசி இணைப்பு வழங்கப்படவுள்ளது.  
இரந்தும் சகல வாடிக்கையாளர்களையும் திருத்திப்

படுத்துவதில் தொலைப்பேசிக்கட்டண பில் கிடைத்த 14 நாட்களுக்குள் பணம் செலுத்தியவர்களுக்கு தினமும் காலை 8 மணி முதல் 11 மணி வரையும்.

★ பில்கிடைத்து ஒருமாதத்திற்குள் பணம் செலுத்தியவர்களுக்கு காலை 11 மணி முதல் பி. பகல் 2 மணி வரையும்.

★ ஒருமாதம் கடந்தபின் பணம் செலுத்தியவர்களுக்கு பி. பகல் 2 மணி முதல் 5 மணி வரையும்.

★ காலதாமதம் செய்து பணம் செலுத்துபவர்களுக்கு பி. பகல் 5 மணி முதல் 7 மணி வரையும்.

★ இரவு 7 மணி முதல் அடுத்தநாள் காலை 7 மணி வரை ஒரு தொடர்பு என்ற அடிப்படையில் சகலருக்கும் இணைப்பு வழங்கப்படும். எனவும் தெரிவித்ததுடன் இதைத்தவிர ரெலிக் கொம்பு நிறுவனத்திற்கு வேறுவழி இல்லை எனவும் அவர் மேலும் தெரிவித்துள்ளார்.

இதே வேளை பரிவர்த்தனை மூலம் 101 இலக்கத்திற்கு ஒரு இணைப்புக்குமேற்படாமல் பதிவு செய்து பெற்றுக் கொள்ளலாம் என்றும் வாடிக்கையாளர்கள் ஒழுங்காகவும் நேர்மையாகவும் செலிக் கொம்பு நிறுவனத்திற்கு பணம் செலுத்தி ஒத்துழைப்பு வழங்குமாறும் அவர் கேட்டுக் கொண்டுள்ளார். (வ)

## அவுஸ்திரேலிய தூதுவர் வவுனியா அரசு அதிபரை சந்தித்தார்

கொழும்பில் உள்ள அவுஸ்திரேலிய தூதுவர் செக்வி மரியாஸ் பெரலஸ் நேற்று வவுனியாவுக்கு விஜயம் செய்து வவுனியா அரசு அதிபரைச் சந்தித்து வவுனியாவின் இன்றைய நிலைமையை தொடர்பாசு ஆராய்ந்தனர்.  
சுமாரி இரண்டு மணித்தி

யாலங்கள் வரை நீடித்த இச்சந்திப்பின் போது வன்னியில் நிலவும் எரிபொருள் தட்டுப்பாடு, அகதிகள் பிரச்சினை, தமிழ்க்குழுக்களின் செயற்பாடுகள், அனுமதிப்பத்திரப் [பாஸ்] பிரச்சினை தொடர்பாக ஆராய்ந்ததாக தெரிவிக்கப்படுகிறது. (வ)

## குண்டுச் சத்தம்

நேற்று இரவு 12 மணி முதல் பரவலான குண்டுச் சத்தங்கள் தென்மராட்சியை அண்டிய பகுதிகளில் இருந்து கேட்டவண்ணமிருந்தது. (ந-4)

## இறுதிக்கட்டம்..

விற்கு விடுக்கப்பட்ட அழைப்புத் தொடர்பாக அமைச்சர் டி. எம். ஜெயரத்தின தகவல் தருகையில், இவ்வாரம் நடைபெறவுள்ள இறுதிக்கட்டப்பேச்சு வார்த்தையில் எதிர்க்கட்சித் தலை

## கொழும்பில்...

தில் இருந்து ஆரம்பமான இந்த ஆர்ப்பாட்ட ஊர்வலம் அவரிமானிகையைச் சென்றடைந்தது இதில் காணாமல் போன படைவீனரின் பெற்றோர் உறவினர்கள் மூவாயிரம் பேர்கள் கலந்து கொண்டனர்.

புத்தகக் கைதிகளை பார்வை இடுவதற்கு வன்னி செல்வ அனுமதிக்கா விட்டால் இராணுவக் கட்டுப்பாடற்றப் பகுதிக்கு கால் நடையாகச் செல்லவுள்ள போது பொதுசன ஐக்கிய முன்னணி அரசினால் முன்வைக்கப்பட்டுள்ள தீர்வுப்பொதி இந்த நாட்டின் இனப்பிரச்சினையை ஒரு போதும் தீர்க்கப்போவதில்லை ஆனால்

# யாழ். குடாவில் புலிகள் ஊடுருவல் பாதுகாப்பு பலம்படுத்தப்பட்டுள்ளது

(யாழ்ப்பாணம்)

யாழ். குடாநாட்டில் வீடு தலைப்புலிகள் பெருமளவில் ஊடுருவி யுள்ளதாக கிடைத்த புலனாய்வுத் தகவலை அடுத்து குடாநாட்டின் பாதுகாப்பு தீவிரப்படுத்தப்பட்டுள்ளதுடன் படையினரும் உஷார் நிலையில் வைக்கப்பட்டுள்ளனர். யாழ். நகருக்கு மிக சமீபமாக வீடுதலைப்புலிகள் ஊடுருவி இருப்பதாலும் தென்மராட்சியில் பெருமளவு பகுதி அவர்கள் வசம் இருப்பதாலும், புலிகளின் முன்னேற்ற நடவடிக்கைகளைத் தடுத்து நிறுத்துவதற்கே இந்த பாதுகாப்பு தீவிரப்படுத்தப்பட்டுள்ளதாகத்

தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இதேவேளை புலிகளின் ஊடுருவலை முறியடிக்கத் தக்க வகையில் குடாநாட்டின் பல்வேறு பகுதிகளிலும் புதிதாகக் கொள்வனவு செய்யப்பட்ட ஆட்களிகள், மற்

றும் பல்குழல் எறிகணைகள் ஆங்காங்கே பூட்டி வைக்கப்பட்டுள்ளதாகவும் திடீர் சுற்றிவளைப்புக்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருவதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (வ)

## தப்பியோடிய படையினரில் இதுவரை ஐயாயிரம் பேர் கைது

(கொழும்பு)  
இராணுவத்திலிருந்து தப்பி ஓடிய சுமார் 5000 பேர் கைது செய்யப்பட்டுள்ளதாக இராணுவப் பேச்சாளர் பிரிச்சையர் பாவித பெர்னாண்டோ தெரிவித்துள்ளார்.

சாரும் கூட்டாக இணைந்து நடத்திய தேடுதலின் போதே இவர்கள் கைது செய்யப்பட்டுள்ளதாகவும், அனுராதபுர மாவட்டத்தில் மட்டும் 8 அகிலகாரிகள் உட்பட 3500 படையினர் தப்பி ஓடியுள்ளதாகவும் அவர் தெரிவித்துள்ளார்.

## வன்னியில் 'எயிட்ஸ்' நோயாளி மரணம்

(வவுனியா)  
கிளிநொச்சி அக்கராயன் பகுதியில் முதலாவது "எயிட்ஸ்" நோயாளி ஒருவர் கடந்த 7 மிகதி உயிரிழந்துள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அக்கராயன் அமைதி புரத்தைச் சேர்ந்த, நான்கு பிள்ளைகளின் தந்தையான சின்னத்தம்பி சந்தானம் [வயது 53 என்பவரே உயிரிழந்த "எயிட்ஸ்" நோயாளியாவார்.

மேற்படி நோயாளி வெளிநாட்டுக் கப்பல் ஒன்றில் வேலைபார்த்து விட்டு நாடுதிரும்பியவர் என்பதும் குறிப்பிடத்தக்கது. (வ-4)

## தேசியவீரர்தினம்

வவுனியாவில் இன்று தமிழ் தேசிய வீரர் தினம் அனுஷ்டிக்கப்படுகிறது. இதனை ஒட்டி ரெலோ அமைப்பினர் வவுனியா நகரசபை மண்டபத்தில் இன்று மாலை கூட்டம் ஒன்றை நடத்தவுள்ளனர்.

நாளை விசாரணை குருநகர் அரசு களஞ்சியத்திருட்டு தொடர்பான முப்பத்தேழு சந்தேக நபர்கள் மீதான விசாரணை நேற்று யாழ் நீதிமன்றில் மூன்று மணிநேரமாக நடைபெற்றது.

இக் கூட்டத்திற்கு வன்னி காவல்ட எம். பி. அடைக்கல நாடன் (செல்வம்) தலைமை தாங்கவுள்ளார் வல்வெட்டித்துறை நகரசபைத் தலைவர் என். சிவாஜி லிங்கம்' செயலர் வினோதலிங்கம், சட்டத்தரணி சிறிகாந்தா உட்பட பலர் உரைபாற்றவுள்ளனர். (வ)

குருநகர் இராணுவ முகாம் கட்டளை அதிகாரி கப்டன் அனுரா பிரசன்ன இலிங்கோன்சாட்சியம் அளித்தார்; மீண்டும் வழக்கு விசாரணை நாளை நீதிமன்றத்திற்கு எடுத்துக் கொள்ளப்படும். (வ-71)

## சமாதான...

ஒருவர் தெரிவித்துள்ளார். நோர்வேயின் தூதரக அதிகாரி தொடர்ந்து கூறுகையில் அரசாங்கத்தின் புதிய அரசியல் யாப்பு நகல் திட்டத்தை அவசியம் ஏற்படும் பட்சத்தில் விடுதலைப்புலிகளிடம் முன்வைக்கவும் தமது அரசு தயாராக இருப்பதாக கூறினார். (வ-4)

## இன்று கலந்துரையாடல்

வடபகுதியின் அபிவிருத்திட்டங்கள் தொடர்பாக வடபகுதி புனர்வாழ்வு அமைச்சர் கலாநிதி சரத் அமுனுகம இன்று காலை மகாநாடு ஒன்றைக் கூட்டவுள்ளார்.

இதில் யாழ்ப்பாணம், வவுனியா, முல்லைத்தீவு கிளிநொச்சி, மன்னார் அரசு அதிபர்கள் கலந்து கொள்கிறார்கள். (வ)

## சனச...

வன்னி சென்று குடியேற அனுமதிக்குமாறு கோரியே சத்தியாக்கிரகத்தை மேற்கொண்டிருந்தனர்.

இவர்களின் சத்தியாக்கிரகம் தொடர்பாக வவுனியா மேலதிக அரசு அதிபர் எஸ். ரகுநாதபிள்ளை கருத்துத் தெரிவிக்கையில் இந்த அகதிகள் வவுனியாவுக்கு அகதிகளாக வந்தவர்கள் என்றும் இவர்கள் முகாம்களிலேயே தங்க வேண்டும் என்றும் தெரிவித்தார். (வ)

## மல்வத்த...

என்று அரசின் உத்தேச அபிசியல் சீர்திருத்தயோசனையை ஆட்சேபித்து அஸ்கிரிய மல்வத்த பீடாதிபதிகள் கூட்டாக ஜனாதிபதி, மற்றும் அமைச்சர்கள், எதிர்க்கட்சித் தலைவர் ஆகியோருக்கிகழ்த்தங்களை அனுப்பி உள்ளனர்.

இக்கடிதத்தில் மல்வத்த பீடாதிபதி ரம்புக்கல்லசிறி விபக்ளி தேரர் அஸ்கிரிய

## புலிகள்...

பத்திரிகையாளர் மகாநாட்டை நடத்தினார். டாக்டர் பெர்னாண்டோ பத்திரிகையாளர் மகாநாட்டில் மேலும் தெரிவித்திருப்பதாவது:

பொதுசன ஐக்கிய முன்னணி அரசினால் முன்வைக்கப்பட்டுள்ள தீர்வுப்பொதி இந்த நாட்டின் இனப்பிரச்சினையை ஒரு போதும் தீர்க்கப்போவதில்லை ஆனால்

## இறுதிக்கட்டம்--

விற்கு விடுக்கப்பட்ட அழைப்புத் தொடர்பாக அமைச்சர் டி.எம்.ஜெயரத்தின தகவல் தருகையில், இவ்வாரம் நடைபெறவுள்ள இறுதிக்கட்டப் பேச்சு வார்த்தையில் எதிர்க்கட்சித் தலைவர், ரணில் விக்கிரம சிங்க கலந்து கொள்வார் என எதிர்பார்ப்பதாக அமைச்சர் தெரிவித்துள்ளார்.

இதேவேளை, சிங்கப்பூரில் உள்ள ஹோட்டல் ஒன்றில் புலிப்பிரமுகர் ஒருவருடன் ரணில் தொடர்பு கொண்டிருந்தார் என்ற அரசின் குற்றச்சாட்டைக் கண்டித்து அரசு-ஐ.தே.க பேச்சின் போது ரணில் வெளிநடப்புச் செய்தமை குறிப்பிடத்தக்கது.

ரம்பேர்கள் கலந்து கொண்டனர்:

யுத்தக் கைதிகளை பார்வை இடுவதற்கு வன்னி செல்ல அனுமதிக்காவிட்டால் இராணுவக் கட்டுப்பாடற்றப் பகுதிக்கு கால் நடையாகச் செல்லவுள்ளோம் என ஊர்வலத்தின் போது வலியுறுத்திக் கூறப்பட்டதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (வ)

## புலிகள்...

- தனேஸ் (கிட்டுணன் காந்தன்) வவுனியா.
- லெப். சின்னராசன் (சரவணமுத்து ரசீகரன்) மட்டக்களப்பு. (ந-2)

## யாழ்ப்பாணம் மாவட்ட கூட்டுறவுப் பயிற்சிக் கல்லூரி விண்ணப்பம் கோரல்

2000 ஆகஸ்ட் மாதம் 01ம் திகதி ஆரம்பமாக இருக்கும் "கூட்டுறவுப் பணியாளர் தராதரப்பத்திர சாதாரண பிரிவு" பயிற்சி நெறிக்கு விண்ணப்பங்கள் கோரப்படுகின்றன. விண்ணப்பப் படிவத்தினை ரூபா 10/- செலுத்தி கல்லூரியில் பெற்றுக் கொள்ளலாம். விண்ணப்ப முடிவுத் திகதி 27-07-2000.

அதிபர்.

கூட்டுறவுப் பயிற்சிக் கல்லூரி,  
இல: 14, மணிக்கூட்டு வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்:

(கி 668)

பத்திரிகையாளர் முகாந்தரட்டில் வேலும் தெரிவித்திருப்பதாகவது:

பொதுசன ஐக்கிய முன்னணி அரசினால் முன் வைக்கப்பட்டுள்ள தீர்வுப்பொதி இந்த நாட்டின் இனப்பிரச்சினையை ஒரு போதும் தீர்க்கப்போவதில்லை ஆனால் இத் தீர்வுப்பொதி இனப்பிரச்சினையைத் தீர்க்கும் ஒரு சிறுபாலமாகவே அமையும்; தற்போது நாட்டில் நிலவும் பிரச்சினைகளை முதலாளித்துவ கட்சிகளான முத்திய தேசியக் கட்சியோ, பொதுசன ஐக்கிய முன்னணியோ தீர்த்து வைக்க மாட்டாது. முதலாளித்துவ சக்திகளான இரு சக்சியினரும் தம்முடைய சொந்த வாழ்வை வளம்படுத்துவதில் அக்கறை காட்டி வருகிறார்கள் ஒழிய நாட்டு மக்களின் நலனில் எத்தகைய அக்கறையும் காட்டவில்லை.

தமிழ் மன்னனான எல்லாளன் மீது துட்டகைமுனு வைத்திருந்த மதிப்பை போல் நானும் பிரபாகரன் மீது மதிப்பை வைத்திருப்பது மாத்திரமின்றி பிரபாகரனை எல்லாளன் மன்னனாகவும் மதிக்கின்றேன்.

சிங்கள தமிழ் முதலாளித்துவ வாதிகள் ஒன்றிணைந்திருப்பது போல் அவர்களை எதிர்க்கும் சக்திகள் ஊவரும் ஏன் ஒன்றிணைய முடியாது என்றும் பெர்னாண்டோ கேள்வி எழுப்பி உள்ளார்.

(வ)

கம் தொடர்பாக வவுனியா மேலதிக அரசு அதிபர் எஸ். ரகுநாதபிள்ளை கருத்துத் தெரிவிக்கையில் இந்த அக்திகள் வவுனியாவுக்கு அக்திகளாக வந்தவர்கள் என்றும் இவர்கள் முசாம்களிலேயே தங்க வேண்டும் என்றும் தெரிவித்தார். (வ)

## கணித.....

கலந்து சொண்டுள்ளனர். இப்போட்டியில் கலந்து கொள்வதற்கென தெரிவான மூன்று இலங்கை மாணவர்களில் கொழும்பு இந்துக் கல்லூரி மாணவன் உமாசங்கும் ஒருவராவார். இம்மாணவர்களுக்கு இலங்கையின் பிரபலம் வாய்ந்த கணிதப் பேராசிரியர்களினால் பயிற்சி அளிக்கப்பட்ட பின்னரே இவர்கள் கணித ஒலிம்பிக்சில் கலந்து கொண்டனர். (வ)

## லங்கா...

தேவானந்தா சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகளுடன் நேற்று தொடர்பு கொண்டுள்ளார். இதனை அடுத்து சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகள் இணக்கம் தெரிவித்துள்ளதாகவும் இக்கப்பல் சேவை விரைவில் ஆரம்பிக்கப்பட உள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

தற்போது சேவையில் ஈடுபட்டிருக்கும் "சிறிற் ஓவ்றிற்கோ" பயணிகள் கப்பல் வாரம் ஒரு தடவையே சேவையில் ஈடுபட்டுள்ளதால் பயணிகளின் நெருக்கடி குறையாமல் உள்ளது,

டாக ஜனாதிபதி மற்றும் அமைச்சர்கள், எதிர்க்கட்சித் தலைவர் ஆகியோருக்கிகடித்தங்களை அனுப்பி உள்ளனர்.

இக்கடிதத்தில் மல்வத்த பீடாதிபதி ரம்புக்கல்லசிறி விபக்ளி தேரர் அல்கிரிய பீடாதிபதி உடுகம்புத்த வஜ்ஜி தேரர் ஆகிய இருவரும் ஒப்பமிட்டுள்ளனர்.

உத்தேச அரசியல் திருத்தம் தொடர்பான யோசனைகளை அமைச்சர் ஜி. எல். பிரிஸ் பீடாதிபதிக்கு அண்மையில் விளக்கமளித்திருந்தார் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது (வ)

## அமைச்சர், -

பிரமச்சாரியாவார்: 1994 ஆம் ஆண்டில் தொடர்புசாதன அமைச்சராக இருந்த இவர் 1996ல் விமானப் போக்கு வரத்துத் துறை அமைச்சராகவும் இருந்தார். பதினைந்து வருடங்களுக்கு மேலாக பாராளுமன்ற உறுப்பினராகப் பதவி வகித்துள்ளார்.

இவரது இறுதிக்கிரியைகள் எதிர்வரும் சனிக்கிழமை அரசு மரியாதை கருடன் நடைபெற ஏற்பாடுகள் செய்யப்படுகின்றன.

அமைச்சரின் மரணம் தொடர்பாக லண்டனில் உள்ள ஜனாதிபதிக்கு அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அமைச்சரின் பூதவுடல் இன்று அவரது இல்லத்தில் அஞ்சலிக்காக வைக்கப்படும். ]வ]

இப்பத்திரிகை "வழி" ஆக் கோ கிதாபனத்தாரால் இல: 15, வெள்ளாந்தெரு: யாழ்ப்பாணம்; எனும் விராசத்தில் அமைந்துள்ள அவர்களது அச்சுத்தில் 2000 ஆம் ஆண்டு ஜூலை மாதம் 25 ஆம் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது.